Bukinan di Telefon 2018 reparti pa tur cas na Aruba

SOLO Di Pueblo

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Diamars 27, Maart 2018 -Edicion-10 Vol.2487

Sta.Cruz #110 Tel: 585-9500 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

URATACA

Diamars 27 Maart
Curry Chicken,
Aroz, Banana
&Salada

Tel: 585 5212



Dia 22 di September 2017 dia di eleccion ainda Benny ta firma contract perhudicando nos pueblo



Minister Dangui Oduber a haci entrega di premio na Aruba Half Marathon 2018

Club Kibrahacha ta amplia su programa di '60 Plus den Movecion '



Gobierno a duna honor na 'Earth Hour'

A PAGA LUZNAN PA UN ORA PA DEMOSTRA SOLIDARIDAD HUNTO CU MUNDO HENTER



CASA DI CANDELARIA NOMBRA NA DEPARTAMENTO DI IMPUESTO CONTRA TUR REGLA



Parlamentario Endy Croes di MEP:

Cu dolor den nos curazon pero pa scapa e pueblo aki di un abismo total nos ta pidi pueblo nan aporte y comprension



Siman pasa no tabata un siman facil pa Gobierno di Aruba y sigur cu no pa Minister Presidente kende mester a haci e anuncio pa cu aña 2018 pidiendo pueblo un cooperacion. Esaki ta significa curashi y responsabilidad. Berdad ta cu durante eleccion, debi na e informacionnan cu nos tabata maneha na e momento ey, a vocifera cu nos tin e solucionnan practico sin mester pidi pueblo algun cooperacion. Y esaki basa riba informe cu gobierno e tempo aya tabata publica cu nan a logra baha deficit di pais Aruba te na 2% den 2016 y nan lo logra cumpli cu e norma di CAFT den 2017 di -0.5% na deficit cual ta igual na -25 miyon florin. Al respecto e publicacionnan aki y si nan lo tabata berdad hamas mester a inclui pueblo den e solucion pero lo a logra tur cos cu nos plannan alternativo.

Desaster den Cocolishi

Dia17 di November Gobierno nobo a huramenta y dialuna 20 di November 2017 tabata e promer dia di trabao. Ora a drenta Cocolishi a encontra un desaster. Tur e wayanan di telefoon corta, computernan a wordo "horta", drivers ni harddisk di server no t'ey, no tin ningun documentacion, oficinanan cu holor desagradabel. Pues un lugar sin pia ni cabez y no tabata tin nada pa bo por cuminsa informa bo mes y traha pa drecha e situacion. A tuma algun siman pa por a cuminsa mobiliza y poco poco e otro banda di medaya tabata saliendo na cla. A hereda un pais na rand di bancarota. Un pais unda 93 cent di cada florin ta comprometi na debe. Mike Eman, Richard Arends y AVP a engaña pueblo cu CITGO. Den presupuesto di Pais Aruba tabata tin presupuesta 73 MIYON di CITGO cual nunca y te cu awe no a drenta. Alavez tabata tin debenan cu AZV, comerciantenan local, ATA y mucho mas cu gobierno a retene nan placa y no tabata efectua pago.

AVP no a cumpli cu e norma di CAFT

Dia 20 di December 2017 mester a trata den Parlamentodi Aruba e presupuesto supletorio unda a aproba 130 MIYON cu AVP a malgasta entre otro den campaña. Esaki a trece cune cu AVP hamas a cumpli cu e norma di CAFT 2017 di -25 MIYON. Mester agrega e norma di -25 Miyon riba e -130 MIYON y cu esaki a cera aña cu -155 MIYON di deficit. Tur esaki presidente di CAFT Raymond Gradus a splica dia 3 di Februari 2018 den conferencia di prensa. E mal informacion di AVP na pueblo a trece cune un scenario totalmente diferente. E peso cu a wordo poni riba aña 2018 ta inmenso. Pa culminacion, AVP a firma cantidad di proyectonan PPP y nunca a presupuesta con ta paga esakinan. Tristo ta cu desde 2018 esakinan mester cuminsa wordo paga. Mester paga minimo 20 aña largo na 81 MIYON pa aña y Hospital por ehempel lo wordo paga durante 29 aña na 30 MIYON pa aña. Esaki ta parti di locual gobiernonobo a encontra.

Catastrofe Eman

Na 2009 Aruba tabata paga 116 MIYON na interes pa aña y esaki a alcanza 216 MIYON na interes pa aña 2017, un aumento di 100 MIYON den 8 aña di AVP. 216 MIYON na interes pa aña ta igual na alrededor Afl.25 Mil florin pa cada "ORA" di dia!! Hopi tristo unda AVP a hiba e pais aki. Gobierno nobo a cuminsa pa corta masha hopi gasto den e aparato gubernamental y tambe den companianan estatal. Na salario di coordinadornan a corta entre otro 28 MIYON den proximo 4 aña. Finalmente pa evita un KB y pa logra haya Hulanda para banda di Aruba mester a pidi pueblo un cooperacion di 1.5% pa paga PPP y 1% pa BAZV.
Cu hopi dolor mester a haci esaki pero nos ta sigur cu nos lo sali for di e "catastofe" EMAN aki y den future cercano Aruba lo para firme bek riba su pia y nos yiunan lo goza di e prosperidad di e pais aki. Nos ta DETERMINA pa salba nos Pais Aruba!!

Parlamentario di POR, Alan Howell:

Dia 22 di September 2017 dia di eleccion ainda Benny ta firma contract perhudicando nos pueblo



"Tur hende mester compronde bon cu awor tin un Parlamento nobo y parlamentario Alan Howell no tey pa haci pret. Haci investigacion ta mi koeki y ken cu faya ta haya. Pueblo mester compronde na un manera hopi cla pa kico nos pais ta den e situacion financier critico al momento y pakico ta hayando 2.5% den pueblo su body. Ta pa via cu gobierno anterior a horta pueblo na un manera mahos. Robin Hood tabata horta di e rico pa hiba pa e pober. Pero Benny Hood ta horta di e pueblo hiba pa e rico",

Parlamentario di POR Alan Howell a expresa dialuna mainta durante un encuentro cu prensa unda el' a presenta documentonan cu ta mustra con ex - minister tabata deal cu placa di pueblo, inclusive riba dia di eleccion.

Negociacion tipo Legal Gangster ta loke Benny Sevinger a haci net prome cu el'a baha como minister, desgraciando mas ainda nos pueblo. Esaki ta e practicanan di gobierno anterior cu a conduci na e situacion critico den cual nos ta awendia. Ta asina cu Benny Sevinger a duna Aruba Villas N.V. un conseho pa traha un local na Barcadera y cu e lo bay huur esaki for di nan.
E tereno no ta sigur ainda, pero no lo ta nada straño cu esaki tambe lo a wordo geregeld door di e propio Sevinger.
E excusa di Sevinger pa huur e local aki ta cu edificio bieu di DTI ta mucho chikito y cu mester muda pa uno mas grandi, pero hilaridad di bida ta mustra net lo contrario. Gobierno tabata paga un suma di Afl. 49,510.- pa luna pa un total di 2300m2. Awor pueblo di Aruba mester paga un suma di Afl. 67,752.- pa luna pa un total di 1882m2. Es decir ta pagando casi 20 mil Florin mas pa luna pa un area mas chikito.

Loke ta haci e situacion pior ta cu Sevinger dia 21 di September, un dia prome cu eleccion ta duna opdracht pa su management team di DIP traha un contract y dia 22 di September, dia di eleccion e ta firma e contract di huur. Contract anterior tabata di 2 aña y esun di 22 di September a firme pa 5 aña, marando e gobierno nobo na un suma asina halto pa luna. Documentonan ta mustra cu Benny Sevinger a wordo conseha pa no haci esaki, pero el'a prefera di beneficia Aruba Villas N.V. lubidando cu ta interes di pueblo e mester a salvaguardia!

Parlamentario di POR, drs. Marisol Lopez-Tromp:

A proba con ex - minister Sevinger a malusa clausulanan dedica na inversionnan den natura pa instancianan social educativo

Lider di fraccion di POR, Marisol Lopez-Tromp a presenta un hecho hopi cuestionabel pa loke ta trata maneho di ex - minister Benny Sevinger den cuadro di otorgamento di opcion of erfpacht pa proyectonan cu ta rekeri un inversion grandi.

Drs. Marisol Lopez-Tromp a indica cu ya caba su colega Alan Howell a presenta e maneho dudoso di ex - minister Benny Sevinger unda cu na vispera di eleccion a haya ta bon pa bin cu un cambio pa loke ta e edificio unda cu ta keur auto y stimula un proyecto cu en vez di ta mas barata a bira mas caro y en vez di ta mas grandi a bira mas chikito.

Na momento di otorga un tereno den opcion of den erfpacht pa realizacion di proyectonan, mester cumpli cu un serie di condicionnan. Un di nan ta bin for di e tempo cu drs. Marisol Lopez-Tromp mes tabata Minister. E ta encera cu instancianan social caritativo por haya un parti di e inversion grandi cu ta bay wordo haci. Di e forma aki e inversionista por haci algo bon pa Aruba tambe. Pesey a hinca un clausula den e acuerdo di loke ta e opcion of e erfpacht cu ta bisa cu tur comerciante cu inverti den un proyecto grandi na Aruba (ta bay haya tereno comercial y ta bay traha un proyecto na Aruba) 5 promil di e gastonan total di e inversion tin cu bay pa un meta social of caritativo.

Dunando ehempel di esaki, tempo cu e tabata Minister di Infrastructura, algun school a wordo yuda cu material den natura (es decir a haya material y no placa) for di esnan cu a inverti den nos pais. Esaki no tabata tin nada ke haber cu e minister of e bureau, sino directo cu e instancia cu lo wordo yuda. Por ehempel na Noord tabatin un school cu a kima, e school no tabatin suficiente material mas manera banki, stul y buki, etc. y e inversionista a cumpli cu e 5 promil cumprando e materialnan aki pa e school.

Contrario na esaki, ora Benny Sevinger a asumi e posicion di minister di Infrastructura, hopi biaha hendenan no tabata ni cumpli cu e condicionnan y toch tabata otorga tereno, pero ademas por a tuma nota cu e ex - minister a haci uso of mihor bisa maluso di e articulo di e 5 promil. En vez cu ex - minister Sevinger tabata laga inversionistanan hinca sumanan directo pa school- of instancianan educativo/social den comunidad y duna esaki den natura, el a cambia esaki y e procedura mester a bay via su mesun persona como minister of su bureau y cu e ta apunta ken ta bay haya placa.



Cu otro palabra el a bira e persona cu ta dicidi ken ta haya no e porcentahe den natura, pero den placa. Esaki no ta cuadra ni cu bon gobernacion, ni cu ley y tampoco cu e pensamento pa cual e articulo aki a wordo hinca den e acuerdo, esta pa yuda instancianan social of educativo den comunidad y no pa minister hinca su dede den algo cu e no mester hinke unda e ta exigi como minister na ken y na unda mester bay stort placa.

Sra. Lopez-Tromp ta sigui splica cu den e condicionnan cu e comerciantenan mester cumpli cu nan ora di opcion pa haya un tereno ta cu nan mester tin financiamento, e plan mester ta cla, e mester ta factibel, algun biaha e mester cumpli cu estudionan di medio ambiente y estudionan di impacto social, entre otro. Tur e rekisitonan aki ta importante pa sigura cu e proyecto ta cana bon y ta bira un exito. Pero ex -minister Sevinger no tabata worry si e inversionistanan ta cumpli cu e rekisitonan aki, basta nan stort e placa. Riba e puntonan aki fraccion di POR lo manda preguntanan pa gobierno. E fraccion lo kier haya un bista total di cual ta tur e personanan of inversionistanan cu a bira victima di ex - minister Sevinger, cuanto ta e sumanan di tur e opcionnan y acuerdonan di erfpacht cu e ex -minister a haya ta bon pa pone cu ta e of su bureau ta dicidi unda hende tin cu stort, pa ken y cuanto.

Minister Dangui Oduber a haci entrega di premio na Aruba Half Marathon 2018



Diadomingo den ora di mainta Minister di Turismo, Salubridad Publico y Deporte Sr. Dangui Oduber tabata presente na Aruba Half Marathon 2018. E mandatario a haci entrega di premionan y felicita e atletanan.

E dos ganadornan absoluto ta Jonathan Busby a core 21 km den un tempo di 1:19 y 13 seconde y den categoria di damas Lana Gobert cu nacionalidad Russiano tabata ganador. Tabata momento nan di alegria ora e atleta nan ta pasa e linea final, unda por wak abrazo, sonrisa y publico aplaudi. E Mandatario a keda hopi satisfecho pa mira asina hopi hende cu a participa y den tur edad. Deporte y movecion ta tene nos hobenan for di riba caya y alaves ta hopi bon pa salud di cada ser humano. Crusando e linea final di e Half Marathon ta un logro individual.

Minister Dangui Oduber kier a felicita tur e participantenan cu a haci e evento aki uno sumamento exitoso. Un pabien tambe na IBISA pa organisa e di 33 edicion di Aruba su Half Marathon.





PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Na ocasion di prome aña di Afpakteam: Themadag exitoso tocante kita capital criminal



Den cuadro di e promea niversario di Afpakteam di Aruba, Ministerio Publico y RST a organiza recientemente un themadag yama "Kita Capital Criminal" den sala di conferencia di Banco Central di Aruba. Afpakteam ta consisti di Ministerio Publico, Cuerpo Policial di Aurba, Aduana, Fiot (Fiscale inlichtingen- en opsporingsteam) di DIMP (Departamento di Impuesto), FIOD (Fiscale Inlichtingen- en Opsporingsdienst), Marechaussee, Kustwacht di Aruba, Meldpunt (Meldpunt Ongebruikelijke Transacties) y RST,y a wordo lanta riba prome di Maart op 1 Maart 2017 riba iniciativa di procurador-general di Aruba Alexander van Dam. Tur partner tabata presente na e themadag. Despues cu procurador-general a enfatiza e trabao diAfpakteam den e aña cu a pasa, minister di Husticia, Seguridad y Integracion mr Andin Bikker a hiba palabra.

Como parti di e themadag tabatin dos workshop den man di John van Leur yJerôme Lam tocante e topico "Fuerte Hunto". Den e workshopnan aki a repasa investigacionnan cu a tuma lugar na Hulanda di criminalidad organiza y ondermijnend, cualnan a mustra cu combati e tipo di criminalidad aki por solamente si tur partido ta traha hunto, támbe banconan, companianan di seguro y Belasting.

Pa Afpakteam ta conta cu traha hunto na un manera integral y a base di informacion, ta fundeshi di kita capital criminal. Procurador-general a bisa den su speech cu tin espacio pa mehora e cooperacion den e cadena legal mes. Sea cu ta trata di acumula informacion, di kita capital criminal of di seguridad di frontera, cosnan por y méster bay mihor. Huntonos ta para fuerte! Un departamento, con bon equipa cu e por ta, no ta logra trahando su so. Afpakteam a duna un boost na coopera exitosamente cu otro desde cu el a wordo lanta un aña pasa. Accionnan cortico y kita capital criminal rapidamente, cu ta e style di traha di Afpakteam, a aporta na esey.

Procurador-generaal Van Dam a boga tambe pa amplia Afpakteam. El a apela riba minister Bikker pa, conhuntamente cu Ministerio Publico y otro partnernan, weita con Afpakteam por wordo haci mas grandi. Si Afpakteam bira mas grandi, e lo trece mas placaa den tambe, cu lo bay den caha di Pais Aruba pa financia combatimento di criminalidad. E lema di Afpakteam ta sigui: crimen no ta paga!
Ciudadanonan por yuda cu e trabao di Afpakteam door di meld señalnan di labamento di placa. Esaki por via mail (afpakteam@kparuba.com) of tiplijn (11141).

Polis a bay pa dama cu a pone hamaca na palo di Fofoti

Diadomingo, pa mas of menos 3'or di atardi, Central ta manda patruya dilanti di Amsterdam Manor riba e beach, pa personanan kendenan lo a colga un hamaca na e mata di Fofoti. Na e sitio polis ta mira cu tabata tin en berdad un hamaca colga na dos palo di Fofoti. A papia cu e dama S., kende a pone bon cla y mustre riba e consecuencia cu por tin pa colga un hamaca na e mata mundialmente conoci na Aruba. E dama a mustra comprension y a kita e hamaca. Central a wordo poni na altura. Fuera di esey, no tabata tin nada particular.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK
Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Hende cu ta kap mata pa campamento na Eagle Beach

Diadomingo, Central ta manda patruya na Eagle Beach na final di e bocht, unda cu tabata tin hende ta kap of snoei mata pa campamento. Mirando cu diadomingo e temporada di campamento a cuminsa pa 12'or di merdia, polis a papia cu e personanan kende tabata riba e beach ey. Mayoria a bisa cu nan no a mira nada. Central a wordo poni na altura. No tabata tin nada en particular despues di esey.

Ladronnan a drenta den cas mientras cu dama tabata na soño

Diadomingo, Central ta manda patruya den Amalia van Slomstraat pa un caso di ladornicia. Na e sitio a papia cu e dama B., kende a declara cu diasabra, el'a subi cama, lagando su hogar intacto y na yabi. Ora cu el'a lanta, banda di 2'or di marduga diadomingo, el'a constata cu desconocidonan a drenta via un bentana banda drechi di e cas. El 'a sigui bisa cu te awor aki, e ta haya falta di su cartera cu ta contene su paspoort, rijbewijs, ID, 2 mil florin y un celular di e marca Samsung J3. Keho a wordo tuma. Central a wordo poni na altura.

Comunidad Arubiana na Hulanda a celebra Arubadag en grande









Den Haag – Un Broodfabriek sold out – pa prome biaha – ta marca e celebracion di Arubadag 2018 na De Broodfabriek na Rijswijk. Di tur parti di Hulanda Arubianonan y hende nan di otro nacionalidad a bin hunto pa celebra nos Dia di Himno y Bandera na Hulanda. E celebracion a conta cu presencia di Minister di Asuntonan Social y di Labor Glenbert Croes, Minister di Finanzas, Asuntonan Economico y Cultura sra. mr. Xiomara Ruiz-Maduro y Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril y sra. Siglaine Besaril-Wever.

E evento a cuminsa cu canto di nos Himno Nacional 'Aruba Dushi Tera' pa Grupo Betico. Despues a maestro di ceremonia Sandra Croes a yama e publico bon bini y a presenta Mitch Almary, ganador di e Festival Un canto na nos Himno y Bandera, cu su cancion ganador 'Agente di Paz'.
Despues 'A Touch of Aruba' show a deleita e publico presente cu un tremendo show di baile den cual diferente apsecto di cultura di Aruba a keda presenta. E banda residencia na Hulanda Saborrr a continua na brinda e publico cu un repertorio cultural cu cancionnan tipico di Aruba. E parti cultural a keda cera pa grupo Betico cu a sabi di trece hopi ambiente den e sala, cu na e momento ey a cuminsa yena mas y mas. Tambe Grupo di Betico a guia Eric Ras, como e prome Rey di Dande di Aruba y Miro Ridderstaat como Rey di Dande di Hulanda.

E programa a continua cu discurso di mr. Glenn Ling como presidente de e comision Arubadag, Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril y Minister di Finanzas, Asuntonan Economico y Cultura sra. mr. Xiomara Ruiz-Maduro. Tanto Minister Besaril y Minister Ruiz-Maduro a papia den nan discurso riba e importancia di celebra nos dia; e valor cultural di un dia asina y con orguyoso nos mester ta cu nos ta Arubiano. Minister Besaril den su discurso a para un rato keto na e fecha di 25 di maart, cual fecha na 1977 a tene e prome referendum den Reino Hulandes, unda a pueblo di Aruba a vota pa un Aruba riba su mesun pia. Como minister di Cultura sra. Ruiz-Maduro a haci uso di e oportunidad cu e ta na Hulanda pa duna un reconocimento na Paul Connor, cu ta e prome Rey di Calypso di Aruba y tambe embahador di e musica di calypso di Aruba den exterior. Dos yui muher di Sr. Connor – cu no por tabata presenta debi su salud – a ricibi e plakkaat pa nan tata.
Prome Minister mr. Evelyn Wever-Croes, cu no por tabata presente, a hiba un discurso pa e publico, pa medio di un video. E prome mandatario den su discurso a lanza e proyecto districto 2017, unda e ta urgi tur Arubiano bibanda pafor di Aruba pa ta parti di e futuro desaroyo di Aruba.
Cu coronacion di Reina di Carnaval di Kingdom under the Sun pa Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril e parti bailable di Arubadag a cuminsa cu musica di Massive Brassband. Mientrastanto maestro di Ceremonia Tyson Croes a tuma e presentacion over di Sandra Croes. Grupo Tsunami a subi e senario y duna un show tremendo y a duna e publico presenta loke nan a bin pe. E publico ya caba den un ambiente total tabata en espera di actuacion di Grupo di Aña 2017 na Aruba, cu ta Buleria.

Un biaha mas cu un Broodfabriek sold out, Comision Arubadag, Minister Plenipotenciario Guillfred Besaril y Cas di Aruba por mira bek riba un Arubadag pa kita sombre.
Un danki grandi diparti di e Comision Arubadag na tur esnan cu a duna nan aporte na e celebracion di nos Dia nacional na Hulanda.

fotografo Angelo Roga.

CASA DI CANDELARIA NOMBRA NA DEPARTAMENTO DI IMPUESTO CONTRA TUR REGLA



Gobierno di AVP den ocho aña a haci y deshaci manera nan ta haya ta bon contra tur regla. Ta parce cu e Gobierno di AVP y henter e Partido AVP no conoce mucho menos ta respeta tur loke ta dentro di ley na nos pais.

Gobierno di AVP aña pasa na Juli a manda busca Robert Candelaria, cu tabata biba na Corsou, pa subi lista di AVP. Riba costo di Gobierno Robert Candelaria a biaha bin Aruba 5 biaha prome cu el a subi riba lista, incluyendo e dia cu el'a bin Aruba pa entrega lista.

Pero e paso aki no a bay asina facil pa Partido AVP pasobra nan a topa cu un Candelaria hopi exigente kende a pone condicionnan pisa pa subi lista sin importa cuanto e costo lo ta pa pais Aruba y si ta contra regla of no. AVP a cumpli cu e siguiente condicionnan di Candelaria:

1. Candelaria a exigi un salario barbaro mesora, sin mester traha. Pues el'a bira coordinador! Asina e no mester a traha, e no tabata tin mester a campaña, e no mester a organisa yen di fundraising pa campaña. Djis e mester a biba lekker y warda eleccion yega.

2. Pa Candelaria bin Aruba durante e temporada di campaña, Gobierno mester a paga tur su biahenan! No solamente p'e sino pa su famia tambe! Varios "dienstreis" pueblo mester a paga pa Candelaria.

3. Despues di eleccion, mirando cu AVP ta bay perde eleccion, Candelaria mester a wordo nombra director di Scheepvaart exigiendo un salario hopi halto! Tur hende a kere cu esey ta tur, wel awor mas puito ta sali di e macuto.

4. Ta resulta cu Candelaria a exigi pa su casa haya trabao den Gobierno bek pero no caminda e tabata traha antes cu tabata na Polis. E señora ta Polis pero no kier traha na Polis mas. P'esey el a exigi cu mester bay traha na impuesto. Contra tur clase di regla esaki a tuma luga y awor personal di Impuesto ta exigi pa e señora bay bek Polis. E no sa nada di belasting y p'esey no tin confianza den dje. E señora ta eynan politicamente door di e presion cu exigencianan di su casa Robert Candelaria a pone riba AVP.

Nos por mira cu e condicionnan cu Candelaria a pone riba Gobierno anterior no ta na beneficio di nos pueblo. Ohala cu Gobierno actua lihe prome cu e situacion sali for di man. Si e mester traha, mand'e bay traha na Polis pasobra Aruba mester di Polis, y eynan si porta e por fungi mihor y no na Belastingdienst na unda cu ta parce cu e no ta bon bini pa falta di conocemento y experiencia di e trabao y puesto cu el 'a exigi.

Candelaria mester tin berguenza di su mes. Ta un abuso marca mayor a wordo cometi contra pueblo pa acomoda e y su casa y awor pueblo mester paga e cuenta! Anto e abusador aki awor ta Parlamentario di AVP! Berguenza!

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK
Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

MOMO Tires
HABRI AWOR TUR DIADOMINGO
DI 10AM PA 2PM
ALLTOCAR
LG SMITH BOULEVARD 114 -12 Y 6, ORANJESTAD
744 5907
momo

Gobierno di Aruba,
Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Gobierno a duna honor na 'Earth Hour'

A PAGA LUZNAN PA UN ORA PA DEMOSTRA SOLIDARIDAD HUNTO CU MUNDO HENTER





Diasabra 24 di Maart, mundo ta uni den un solo causa, 'Earth Hour'. Earth Hour ta un di e actonan voluntario mas grandi di mundo. Un acto simbolico, unda cu tur comunidad di mundo hunto ta paga luznan y cende belanan cu e speranza y compromiso den mente pa crea un future unda e ser humano por biba den harmonia cu nos medio ambiente y naturaleza. Gobierno di Aruba, e anochi aki, a reuni dilanti Bestuurskantoor pa 8.30 pa asina paga luznan y cende bela.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes a presenta hunto cu su famia como ciudadanonan concerni pa yama mas atencion pa cu e tema di 'climate change'. Hunto cu tur esnan cu a presenta na Bestuurskantoor pa Earth Hour, a paga luznan pa un ora pa demostra solidaridad cu diferente otro pais, miles di ciudadnan rond mundo y ciudadanonan di nos planeta.

'Climate change' ta un reto grandi pa nos planeta y Aruba no ta un exclusion. Nos tur por a convivi y ainda ta convivi cu nos rumannan na St. Maarten y otro islanan den Caribe cu recien a wordo impacta door di un horcan devastador. E reto di climate change ta aun mas critico pa islanan, manera Aruba, cu ta rondona di lama y ta depende grandemente di turismo.

Prome Minister ta bisa: "Nos decision - y excogencianan di awe tin efecto duradero riba mañan. P'esey, nos Gobierno ta compromete nos mes cu un desaroyo sostenibel, cu cuido di nos medio ambiente y naturaleza como un prioridad halto y 'non-negotiable'. Pero tambe un maneho di energia renobable integral pa yuda reenforza nos economia.

SegunProme Minister: "Nos manera di biba actual y nos patronchi di consumo a bira uno no balansa. Nos ta consumi mas cu nos ta produci y nos no ta consciente suficiente di e impacto di nos consumo. Sostenibilidad ta cuminsa cu nos mentalidad.

Y esaki no necesariamente ta significa cambio drastico di un dia pa otro, cambionan chikito cu nos tur por haci den nos bida diario cu por haci un diferencia grandi".

E mandatario ta haci un apelacion na nos comunidad pa nos tur ta mas consciente di nos acto- y escogencianan di tur dia. Pa nos cuida nos medio ambiente, nos bio-diversidad y nos animalnan. Lesa buki di medio ambiente y naturaleza cu nos yiunan, pa asina por lanta e curiosidad den nan di chikito pa cu nos planeta y nos dushi isla.

"Nos tur como ciudadano mester tambe duna atencion y siña di nos mucha- y hobennan cu di hopi tempo caba ta suplica nos pa cuida e pida baranca aki pa nan. Cu tempo tur nos accionnan colectivo, di Gobierno, di sector priva y di nos comunidad lo acumula pa crea y yuda nos transforma nos economia den uno realmentesostenibel", e mandatario a bisa.



Prome Minister a enfatiza: "Nos dushi Aruba ta bendiciona. Ban uni, pa nos por preserv'e. E ta nos deber na nos proximo generacionnan pa ta mas consciente y tur dia cu pasonan chikito ta ciudadano mas responsabel, p'asina nos y nos yiunan y nan yiunan por disfruta di nos dushi tera pa hopi aña mas.
Sostenibilidad ta cuminsa cu nos mes. Esaki ta e cambio cu bo kier waak den mundo".

Ban topa den bo bario!

Oficina di Turismo ta conduciendo un estudio cu ta midi con nos turismo por sigui desaroya den un forma sostenibel, pa asina e experiencia cu nos ta brinda na nos turista keda optimal pa nan y pa nos comunidad.

Bo persona ta cordialmente invita pa vocifera bo opinion na un di e reunionnan den bario:

27 MAART | YMCA San Nicolas | 6:30 PM - 8:30 PM
28 MAART | MFA Noord | 6:30 PM - 8:30 PM

"Cu mira pa futuro."

ARUBA
Aruba Tourism Authority

Cancelacion di lesnan di baile pa hobennan na Centro di Bario Playa Pabao





Playa Pabao – Directiva di Centro di Bario Playa Pabao ta anuncia cu lesnan di baile pa hobennan ta wordo cancela. E unico meta di e lesnan tabata pa siña nos muchanan e bailenan di "breakdance" y "hip hop" y asina tene nan riba bon caminda.Nos ta lamenta cu no por sigui cu esaki pa motibo di financiamento. Nos a hasi tur nos esfuerso y hinca hopi tempo pa logra financiamento pero no a logra di convece esnan concerni pa cambia di opinion. Nos ta lamenta cu un biaha mas ta perhudica nos hobennan mientras nan no tin nada di hasi cu e problemanan di hende grandi y ora nan bay riba mal caminda tur hende ta lamenta esaki y ta pensa kico nos por a hasi pa evita esaki. Un cos ta sigur: no por perde speransa pasobra ora di cera un porta pa nos hobennan otro lo habri pa nan. Na momento di scirbi e relato di prensa nos ta recibi e noticia cu polisnan ta den accion den nos bario na unda hobennan y arma ta envolvi. Shonnan mester hasi algo. Cos no por sigui asina. PLAYA PABAO TE NA FIN DI MUNDO.

Filomena College Mavo cu orientacion di trabao pa alumno



Pa segundo aña consecutivo FCM ta tene su dia di orientacion pa trabao pa su alumnonan di Ciclo Avanza 1.

Den 2017 maestra Dayenne Valdink a start e proyecto aki pa prome vez ariba Aruba y el'a resulta den un exito grandi. Pa prome biaha un school secundario Arubano a organiza un dia asina. E aña aki e pasantia ta diarazon 18 di April 2018. E alumnonan lo ta bishitando compania, scol y instancia nan rond Aruba cu tin di haci cu nan futuro profesion.

E tarea di dia ta traha un relato riba nan pasantia.

Di awor caba maestronan di Ciclo Avansa 1 y Directie di FCM ta gradici un y tur inmensamente pa duna nos alumno nan e oportunidad pa realiza e pasantia aki.

BE SMART
DAILY COMBOS
AWG. 11



MONDAY
Double crunch Combo

TUESDAY
twister Combo





WEDNESDAY
3pcs strips Combo

KFC
SAN NICOLAS 5270995
ORANJESTAD 5270996
SANTA CRUZ 5270998
PALM BEACH 5270997



It's finger lickin' good

ZVK ta considerando alternativa pa e tratamento na hospital na Aruba



Debi na circunstancianan di naturaleza tecnico, dr. Horario Oduber Hospital a cancela tur e procedimentonan cirurgico pa e proximo dianan. Relaciona cu esaki, e oficina di Seguro di Salud pa Caribe Hulandes (ZVK), a dicidi di pospone temporalmente e referencianan medico di e aseguradonan di ZVK cu lo ta tumando luga den e hospital, segun e website di noticia Bonaire Nieuws. ZVK lo sigui monitor e situacion den consulta estrecho cu e referentenan na Boneiro, Saba y Sint Eustatius y si ta necesario, e personanan sigura cu ya a wordo deriva na e hospital aki nan ta ofrece alternativa.

KVK TA LAMENTA CU NO A CONSULTA CUNE PA SU PUNTO DI BISTA ENCUANTO AUMENTO DI BBO

Diahuebs, 22 di Maart ultimo, Su Excelencia Prome Minister a trece dilanti e Plan di Urgencia Multi Frontal pa por atende cu e diferente responsabilidadnan cu e pais Aruba tin cu cumpli cune.

KvK ta lamenta cu Gobierno no a acerca nan pa consulta, mirando e efecto cu aumento di e BBO tin pa henter Aruba y especialmente e comerciante y e sector priva. Como representante di comercio di Aruba, KvK ta ricibi hopi remarca y comentario.

Den su posicion KvK semper ta haci hopi esfuerso pa prepara y formula su puntonan pa duna un conseho na Gobierno. KvK kier remarca cu henter e comunidad tin cu carga e gasto y wordo perhudica a base di e decisionnan aki.

KvK a haci varios intento pa haya un reunion cu Minister di Finanzas y Economia y ta spera cu pronto por haya un cita pa un prome reunion pa asina KvK por duna un opinion y punto di bista concreto riba algun punto di atencion incluyendo e tema di aumento di BBO.

Despues di tabata mara pa 45 minuut,
Habitantenan a bati alarma cu nan a wordo atraca





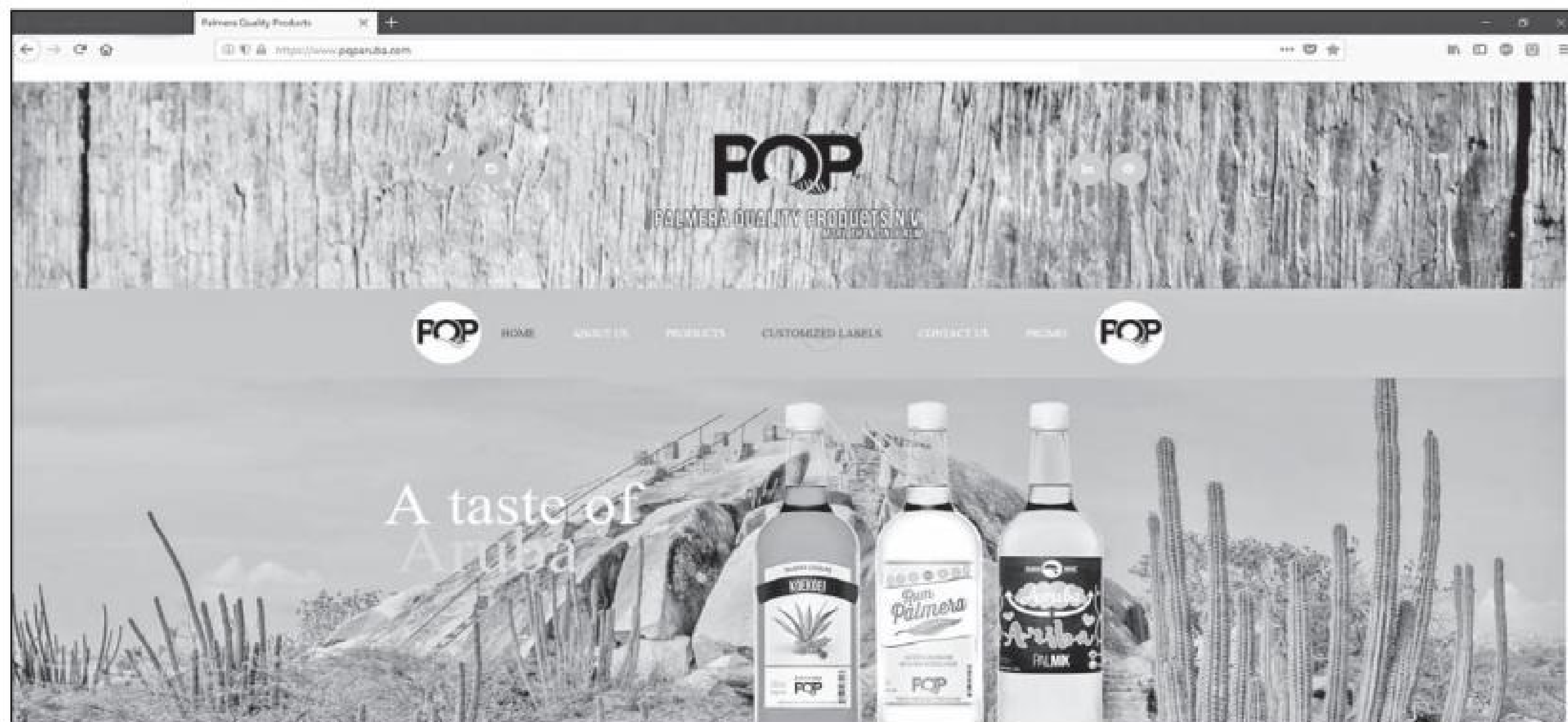


Diadomingo anochi laat den careda di 10:50 un otro atraco ta tuma lugar. Esaki ta wordo notifica na polis, despues di casi 45 minuut cu e 3 atracadornan a bay di cas.

E momento eynan e habitantenan a logra los, paso nan a wordo mara paden di e cas. Dos di e tres atracadornan segun nos a compronde tabata arma.

Nan a bandona e adres den un Kia Picanto color blanco, cu e plachi number A-3280. Atraco team y BFTO (departamento tecnico di polis) a wordo pidi na sitio.

PALMERA QUALITY PRODUCTS TA INTRODUCI SU WEBSITE NOBO



Bishita www.pqparuba.com y sinti bo tambe orguyoso di e gran cantidad di producto cu bo compania Arubano PQP ta produci.

Oranjestad, 26 di maart 2018 – Palmera Quality Products (PQP) cu hopi orguyo ta introduci su website nobo www.pqparuba.com; cu un imagen nobo desplegando e liña extenso di Productonan Palmera.

Palmera Quality Products ta conoci antes como 'Rum Palmera'. PQP a adapta su logo, pero a keda mantene e elementonan importante den su logo.

E diseño di www.pqparuba.com y e structura ta haci e website facil pa nabega door di dje. E website di PQP ta refleha e imagen nobo di Palmera Quality Products. PQP su website tambe ta funciona riba telefon celular, tanto riba telefon sabi (smartphone) como riba tablet.

PQPARUBA.COM ta contene informacion al dia di tur e productonan y promocion cu Palmera Quality Products ta ofrece. PQP kier pa bo conoce e compania mas mihor y tambe conoce tur e categorianan y e Productonan Palmera cu PQP ta ofrece.

Tur producto ta wordo produci cu e sabor di Aruba; ' A taste of Aruba'. PQPARUBA.COM ta parti den 6 seccion importante; E pagina inicial ' Home page'; 'About Us; Products; Customized Labels; Contact Us y Promotion'.

E diseño ta basa cu bo den mente, pa asina bo por nabega facil door di e website y haya e informacion cu bo ta busca. Riba e pagina inicial 'Home page' bo ta haya un bista di tur e seccionnan di e website.

Den e seccion di 'About Us' bo ta haya un tiki di historia di PQP, ken ta PQP y kico PQP ta haci. Den e parti di 'Products', bo por haña un bon bista di tur e liñanan extenso di e Productonan Palmera.

Na e seccion di 'Customized Labels' bo ta haya tur informacion pa traha un label personal pa diferente ocasion y tambe e formulario pa yena pa order. Tin un seccion reserva pa 'Contact Us' pa ora bo tin cualkier pregunta, sugerencia of comentario cu bo kier comunica PQP.

Finalmente den e seccion di 'Promotion', PQP lo anuncia su promocion. PQP ta invita bo pa bishita su website www.pqparuba.com pa sa mas di tur e 174 productonan cu PQP ta produci. Bo tambe por sinti bo orguyoso di tin un compañía netamente Arubano cu ta aportando mas cu 52 aña na economia di Aruba. PQP ta promove reciclahe y tambe pa bebe responsabel.

PQP ta presente tambe riba medionan social; Facebook, Instagram y Pinterest riba cual tambe lo bo por haña sa mas di e compania y promocion.

Bishita www.pqparuba.com awe mes y experiencia tur e 174 Producto di Palmera! Bo por cumpra PQP su productonan na supermercadonan.

ATENCION PA TRABOUNAN ARIBA E RUTA DI ROTONDE AIRPORT - ROTONDE MAHUMA

Entrante diamars 27 di maart 2018 for di 9'or di mainta pa 2'or di atardi lo bay tin trabounan di reparacion di asfalt ariba e ruta entre Rotonde Airport pa Rotonde Mahuma direccion San Nicolas. E caminda drechi lo ta cera pa parti uno di e trabou y despues e caminda robes lo ta cera pa parti dos di e trabou. E ruta menciona lo keda habri sin desviacion.

DOW y C.I.C. N.V. ta pidi pueblo di Aruba y tur automobilista pa tene cuenta cu e trabounan ariba e ruta menciona.

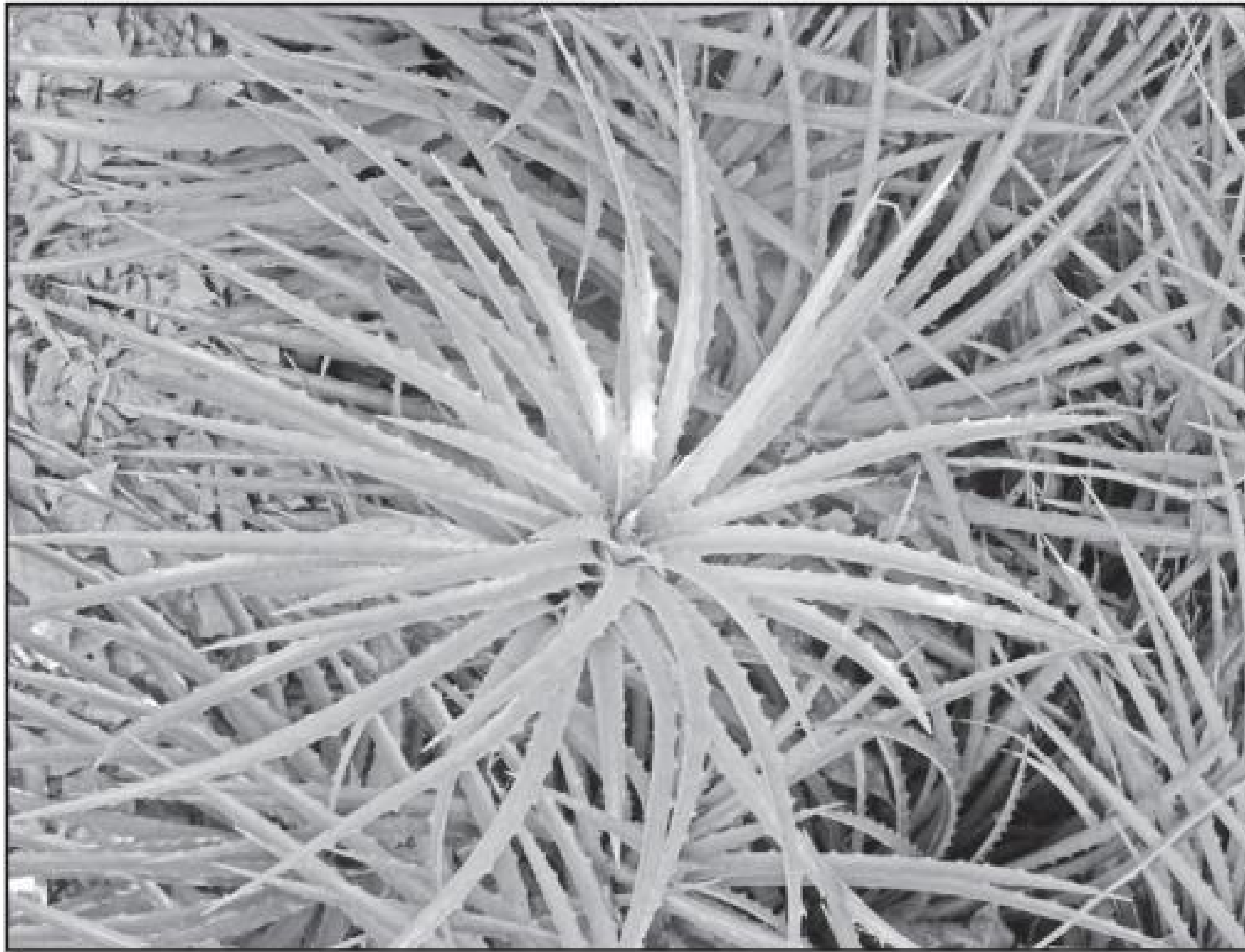
Rotonde Mahuma
Wayaca
Simeon Antonio
Parti 1
Parti 2

DOW

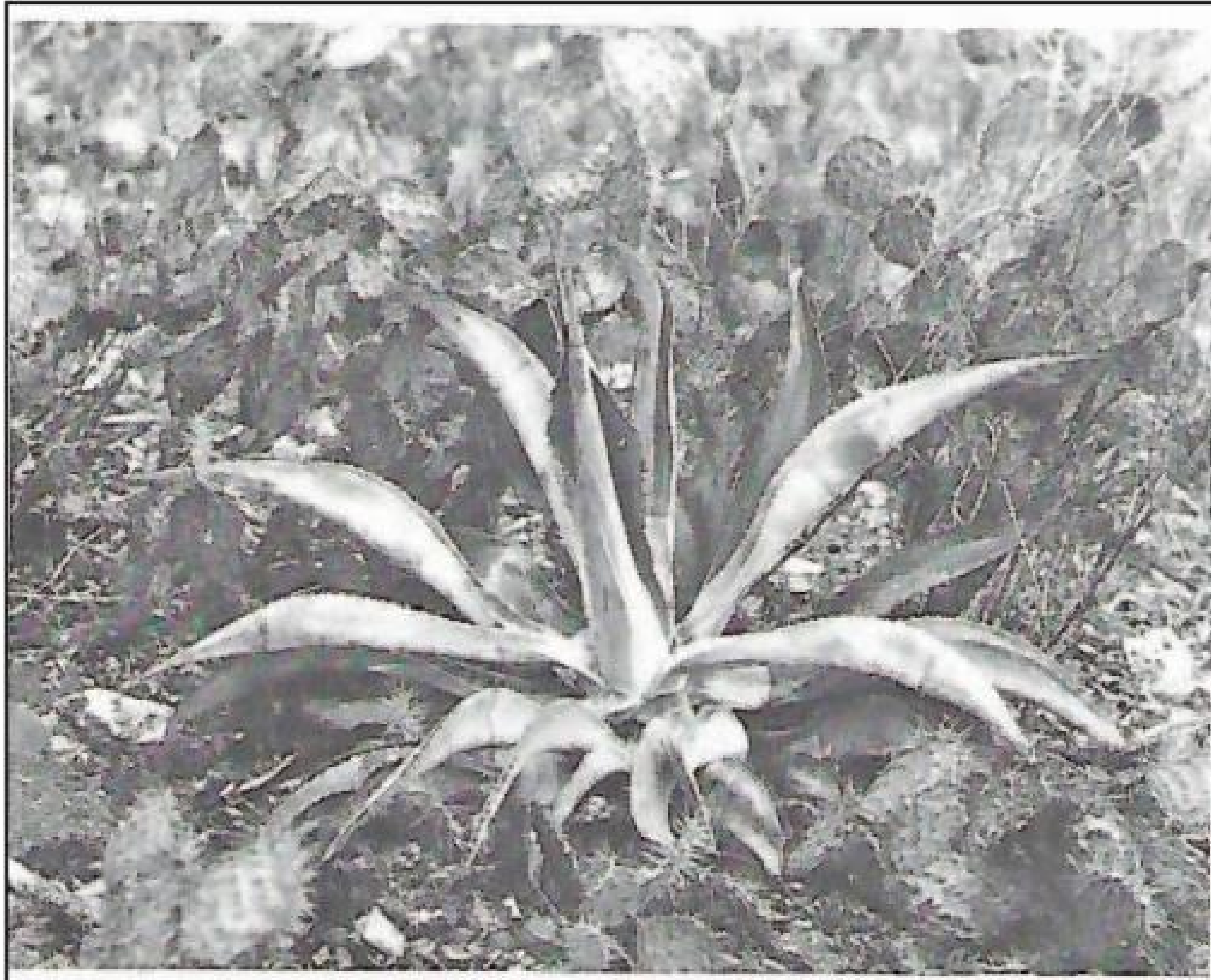
CIC NV
Caribbean Infrastructure Company

CUERPO POLICIAL ARUBA

Mata y bestianan cu ta aparece den e decreto nacional proteccion flora y fauna









Algun luna atras, pa ta exacto, riba 17 di Augustus 2017 a drenta na vigor e decreto nacional Proteccion di Flora y Fauna di Aruba. E ley ta brinda proteccion na un cantidad di 69 bestia y 55 mata y ta un ampliacion di e Natuurbeschermingsverordening di 1995. E ampliacion di lista a tuma lugar depues cu un comision a revisa e lista di e sortonan cu ya caba ta protegi internacionalmente bao di CITES y SPAW.

Departamento di Naturalesa y Medio Ambiente (Directie Natuur en Milieu - DNM) kier trece algun punto padilanti na unda ta elabora y enfoca riba algun sorto cu ta aparece den ley, y asina conscientisa, tambe educa, e pueblo riba e matanan y bestianan cu ta protegi.

E ley claramente ta describi cu ta prohibi pa mata, y causa daño, na un cantidad di mata y bestianan cu ta aparece den e decreto nacional Proteccion Flora y Fauna. Articulo 1 di e decreto ta ilustra e sortonan den detaye cu e nomber scientifico y e probabel nomber local. Den articulo 1 ta aparece esunan cu ta bou di menaza di extincion mundialmente, y cu nan ta aparece ainda na Aruba of tabata presente un tempo.

For di e lista di flora nos a scoge: 1. Agave Arubensis - Cuco di Indjan; 2. Agave rutenniae/ Rutteniae; 3. Brassavola nodosa - Orkidia (di Mondi); 4. Bursera simaruba - Palisia Cora;
5. Bromelia humilis - Teco.

Nomber scientifico: Agave arubensis
Nomber local: Cuco di indjan



Famia: Asparagaceae
E Agave arubensis, ta hay'e na un un sitio so na Aruba, bo ta hay'e riba calichi pazuid di Fontein, cerca di e drumidera y e ta crece unicamente na Aruba. E sortonan di agave endemico su existencia ta menasa door di construccion di casnan y bendemendo di matanan pa landscaping. E ta un mata endemico cu ta crece den forma di un rozet. E blachinan ta suculento y cu puntanan cu ta hinca (stekels). E ta floria geel.

Bukinan di Telefon 2018 reparti pa tur cas na Aruba

Durante e dianan aki e Buki di Telefon 2018 ta keda reparti pa tur casnan y negoshinan rond Aruba.

Post Aruba NV ta haci entrega di e buki telefonnan via adres of postbus.

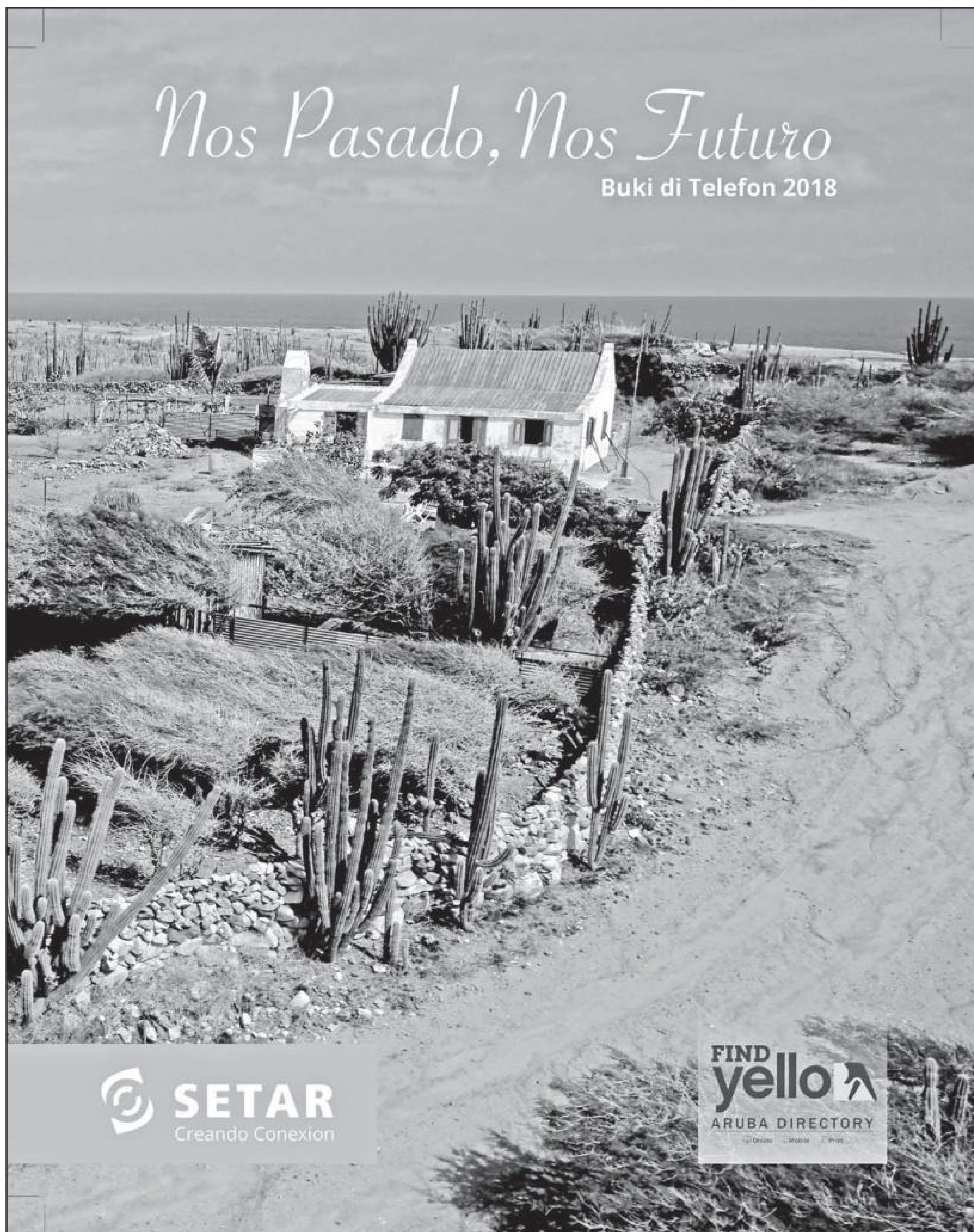
SETAR ta informa cu si cualkier persona of Negoshi tin mester di buki extra, por pasa buska esaki na cualkier Teleshops of SETAR Store. Buki telefon ta consisti di paginanan Prologo, paginanan Blanco, paginanan pa Comunidad y paginanan Geel.

Den e paginanan pa Comunidad por haya e codigonan international, informacion di departamentonan di gobierno, informacion di fundacionan, e scedule di Arubus, Precaucion y Tipnan pa temporada di Horcan, Proverbio, Dicho y Expresion na Papiamento y camindanan pa explora na Aruba.

Riba e potret por mira e portada di e buki di Telefon 2018 por observa cura di casnan di antes. "Transhinan" ta rustico y a bin bek na moda.

Nan ta duna un toke di cunucu, e sentimento di ta un cu nos naturaleza. Añanan anterior e curanan aki tabata ser usa pa marca e teritorio di un propiedad y tene bestia afor.

Ta parce cu tipo di curanan aki incluso curanan di cadushi tabata desapareciendo y wordo bandona.



Curanan di bloki a bira na moda y a tuma nan lugar. Transhi y cura di cadushi ta mas trabao pa traha. Na e banda positivo, nan no ta haci daño na nos sistema ecologico cual ta haci nan bon pa nos medio ambiente.

Algun ta bisa cu e tipo di curanan aki ta forma parti di Aruba su herencia Irlandes. Nos ta bisa, nan tabata djis un parti di nos manera di biba den pasado. Si nos wak rond di nos awendia, mas y mas nos ta ripara cu a bin diferente variacion di tranchinan rond.

Nan ta mustra moderno y alavez rustico y nan ta duna un toke unico. Awor cu e tranchinan aki a bin bek na moda, nan a bira mas moderno y den style. Mas cu tur cos nan ta bon pa nos medio ambiente.

Door di esaki ta parce cu nos ta discubriendo nan di nobo cu tema e aña aki: "Nos Pasado, Nos Futuro. E ta referi na e stimacion pa loke ta di nos y nos pasado. Pa aprecia nos herencia como base nan pa nos futuro.

Gerencia di Departamento di Impuesto

Dialuna Departamento di Impuesto no lo tin servicio di caha na su oficinanan den districto

E servicio di caha na Camacuri y na DIMAS si lo ta habri

Departamento di Impuesto ta participa cu en conexion cu un training importante pa e personal, no lo tin servicio di caha na su oficinanan den districto. Esaki ta significa cu e clientenan no lo por haci pago na MFA Noord, Paradera y Savaneta y e oficinanan di gobierno na Santa Cruz y San Nicolas. E servicio di caha na Camacuri y esun na DIMAS si lo continua manera custumber.

Departamento di Impuesto ta pidi su disculpa pa e inconveniencia y ta pidi su clientenan pa haci pago online via banco of acudi na su oficina principal na Camacuri.

3 preso a huy for di Guarda Nos Costa y e Hefe Blijden ta keto keto

Maneciendo Diadomingo mainta a constata cu falta 3 persona kendenan lo a huy for di nan cel. Algun aña atras contra tur conseho Dowers a laga traha 8 cel den cura di airport net banda di Brandweer Airport unda e X edificio di FOL ta. Den e cel nan aki Guarda Nos Costa ta tene hendenan indocumenta te na e momento cu nan wordo deporte. Diadomingo mainta tempran a bati alarma interno momento cu a ripara cu fatla 3 preso. Alavez den un control a haya e waya di e cura na airport corta es decir cu esnan cu a scapa a probecha pa corta e waya y asina a huy drentando pueblo bek. Segun informacion a yama e hefe Blijden diferente biaha parti mainta pero sin suerte di por a comunica cu su persona. Berdad tin un camara room na e departamento aki pero segun fuentenan ta solamente ora e Hefe Blijden tei e porta ta wordo habri pa e kamber wordo usa. Sigur esaki no ta un maneho corecto y ta duna di pensa cu un of otro forma di cooperacion pa detenidonan por hui sin wordo mira. Sinenbargo camara di Airport si a logra detecta esaki. Lokual ta hala hopi atencion ta cu nada a wordo bisa na prensa y tin e caso aki hopi discreet y sera. Prensa ta solamente buscando informacion corecto y lo duna Blijden esun responsabel e oportunidad pa bin dilanti y splica kico a pasa y dicon 3 preso por huy na un manera asina facil? Kende ta esun responsabel pa e warda? Finalmente como Hefe abo mester duna cuenta. Ta spera cu lo bin diferente rapport riba e caso serio aki. Sigur e Hefe cu tabata responsabel pa e dienst momento cu esaki a tuma lugar mester traha su rapport. Blijden como Hefe di departamento mester traha su rapport y Airport cu tambe a graba algun scenario mester traha su rapport. Spera cu e rapportnan aki por yega serca e Minister concerni lo antes posibel.

CURSO DI YOGA PA HENDE DI EDAD AVANZA NA CLUB KIBRAHACHA 60+

Bo tabata sa..... Ora bo tin un curpa bo por haci yoga. Tur hende por haci'e!

Yoga tin hopi beneficio pa salud fisico, mental y emocional. Dor di practica Yoga bo ta yuda bo mes keda fuerte y saludabel. Tambe bo por gana flexibilidad y balansa fisico y mental.

Dia 11 di April Club Kibrahacha 60+ conhuntamente cu instructornan di Yoga Marcelle Meijs y Leontine Merkies ta cuminsa cu un curso nobo di Chair Yoga pa hende di edad avanza. E sesionnan aki a wordo desaroya specificamente pa yuda hende cuida nan mes bon te na edad halto. Leontine y Marcelle ta instructornan cu ta bon certifica como docente di Yoga y cu tin basta experiencia cu Yoga pa hende grandi. Nan ta duna les di Yoga na diferente lugár na Aruba pa varios aña caba.

E curso nobo na Club Kibrahacha lo tuma luga riba diarazon mainta pa 10.30 te 11.30 y ta wordo ofrece pa 10 siman largo te cu dia 13 di Juni. Lenga di instruccion lo ta Papiamento, Hulandes y Ingles. Lesnan di yoga tambe ta habri pa hende cu no ta miembro di Club Kibrahacha actualmente.
Pa mas informacion por tuma contacto cu Angie Amidjojo di Club Kibrahacha na nr di telefon 5828159 di dialuna te diabierna entre 8am y 4.30pm of tambe cu Marcelle Meijs na celular/whatsapp 5665930.

Participacion ta costa 60 florin pa 5 les of 88 florin pa 8 les y ademas ta haya un les gratis. Pa miembronan di Club Kibrahacha tin un tarifa special.





TA PARTICIPA

ADAPTACION DI RUTANAN RESIDENCIAL

SEMANA SANTA

25 - 29 MAART 2018

DIA FIHO DI COLECCION	LO RECOGE 1 DIA ADELANTA
DIALUNA	DIADOMINGO, 25 MAART
DIAMARS	DIALUNA, 26 MAART
DIARANSON	DIAMARS, 27 MAART
DIAHUEBS	DIARANSON, 28 MAART
DIABIERNA	DIAHUEBS, 29 MAART

Main Office: Kockstraat 4, San Nicolas
Tanki Flip Branch: Tanki Flip 14
Landfill & Containerpark Facility: Parkietenbos
Phone: (297) 524-5080 | Email: info@serlimar.aw

 Serlimar  serlimararuba

Club Kibrahacha ta amplia su programa di '60 Plus den Movecion '





Como centro di actividad pa 60 plus na Aruba, Club Kibrahacha ta enfoca den luna di April ariba un bida saludabel pa tur 60 plus na Aruba.



Club Kibrahacha ta ofrece un programa di movecion hopi varia. Nos programa di movecion ta di dialuna pa diabierna pa 60+. Nos tin un team di cuatro voluntario cu hopi experencia y cu ta sostene nos hopi bon den esaki.

Durante e ultimo siman di april, Club Kibrahacha ta organiza un Health Week cu diferente workshops y charlanan tocante salud y nutricion. E charlanan y workshops di salud y nuticion ta pa nos miembronan y tambe tur persona cu no ta miembro ainda di nos fundacion. Durante luna di April Club Kibrahacha tambe tin e bus di salud na su sitio.

Desde 11 di April vinidero nos ta cuminsa tambe cu un workshop di 10 siman di yoga. Tur persona cu ta interesa por inscribe pa participa na e programa aki.

Invitacion ta bay na tur miembro y particularmente tur esnan cu no ta miembro ainda di Club Kibrahacha pa bin cera conoci cu nos programa di '60 Plus den Mocevion' y asina tambe den futuro cercano nos por jama boso bon bini como miembro. Tur nos miembronan ta paga 25 florin pa luna y por participa na tur nos programa di dialuna pa diabierna.

Bin sera conoci cu e programa di '60 plus de Movecion' di Club Kibrahacha y bira miembro y ricibi tarifa especial pa participa na nos workshops.

Pa mas informacion por jama Club Kibrahacha na 582-8159.



Ministro encarga cu Salubridad ta anuncia cu entrante **27 maart 2018** durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocemento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53,** di un peticion cu a ser haci pa obtene un koffiehuis- y un restaurantvergunning A pa e parcela **J.E. Irausquin Boulevard 330, lokaal 11.** E permisonan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permisonan menciona, dirigi na e Ministro encarga cu Salubridad, via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.



Minister Otmar Oduber: Den cuadro di proyecto pa desaroyo di Isla di Oro

'Inquietudnan di NGO's ta wordo teni na cuenta'



Recientemente den medionan di comunicacion e discusion di desaroyo di 'Isla di Oro' a bolbe lanta cabez. E proyecto aki a cuminsa mas o menos 2 aña y mey pasa. E ta un proyecto cu e mundo di Turismo ta sostene y mi mes como Minister di Turismo anterior a sostene e proyecto aki, hunto cu AHATA entre otro, Minister di Infrastructura y Medio Ambiente Otmar Oduber a splica. 'Di e tempo ey caba nos a mustra cu mientras cu e proyecto ta fit den e area (naturaleza y medio ambiente), e lo sigui carga e sosten di Gobierno, manera cu tabata e caso den Gobierno anterior y den e Gobierno actual tambe. Locual a sosode na caminda ta, cu na cierto momento e desaroyadornan a amplia nan vision pa desaroya e area y a presenta un version di 3 biaha e tamaño inicial durante un conferencia, cual a causa gran panico. Inmediatamente despues di e sucedido aki, a acerca e desaroyadornan y a mustranan cu nan mester bay bek na e version cu nan a presenta incialmente. Minister Oduber a sigui splica cu e desaroyadornan a acepta esaki y nan a indica esaki publicamente, cual ta pa desaroya 60 unidad.

E tempo ey a haci esfuerzo pa inventariza cu diferente NGOs (organizacionan no gubernamental) pa haya sa kico nan inquietudnan ta encera, pa cual mester bisa cu a stipula condicionnan teniendo na cuenta e diferente inquietudnan aki, cu e desaroyadornan mester tene na cuenta si ta bay desaroya e area.

Pa loke ta e Ruimtelijk Ontwikkelingsplan (ROP) lo cana e proceso manera mester ta pa por acomoda tres fase importante den e proyecto aki, cualnan ta (1) proteccion di mangrovenan cu ta forma parti di e 16+ areanan protegi, (2) Desaroyo di Marine Park cu ta bezig cu ne y cual parcialmente ta encera cay den e area aki tambe, y (3) tambe ta bezig cu expertonan pa percura cu balornan di naturaleza wordo manteni den combinacion cu desaroyo economico.

SUPER EGG HUNT
500 WEBO
10.000 FLORIN NA PREMIO
TOP 95 FM
DIADOMINGO 1 DI APRIL 2018
START: 10.OR AM
DINNERS, HOTELSTAY, BON DI GASOLIN, CARCHI TELEFON, PLACA CASH, PASASHI, GIFT CERTIFICATE, TELEFON CELULAR Y HOPI MAS
Top 95
#HAPPYEASTER

GOBIERNO DI ARUBA
ANUNCIO:
DEN E PLAN DI URGENCIA,
GOBIERNO DI ARUBA LO BAHA E PRIMA DI AZV PA NOS PENSIONADONAN

ACTUAL	ENTRANTE 1 JULI 2018
10.5% Afl.262,50	6.5% Afl.162,50

Caminda di Cruz na dependance Maria College Mavo







Diahuebs ultimo dependance Maria a tene su caminda di cruz cu su alumnonan di CB-1 bou guia di juf. Lila Richardson y juf. Stella Chan.

Siguiendo e meta di SKOA nos ta keda organisa no solamente momentonan social na unda e alumnonan ta central pero tambe momentonan religioso pa asina logra mantene y fortalece e religion catholico bou di nos hobennan.

Directiva kier a duna un danki special na e docente di KGL juf. Richardson y juf Stella pa nan colaboracion ariba e dia aki.

TEST2018

TAAL & REKENEN

Cell. 562-2119 / Cell 594-9771 /Tel. 585-9774.
E-mail: rr_kelly@yahoo.com



TEST2018: TRAINING "REKENEN"

Dianan di Training

Maart 16, 2018)	(diabierna)	Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Maart 17, 2018	(diasabra)	Ora: 1:00 pm – 4:00 pm
Maart 23, 2018	(diabierna)	Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Maart 24, 2018	(diasabra)	Ora: 1:00 pm – 4:00 pm
Maart 27, 2018	(diamars)	Ora: 3:00 pm – 6:00 pm
Maart 29, 2018*	(diahuebs)	Ora: 1:00 pm – 4:00 pm

*=vakantie

Lugar : Club Don Bosco – Noord (sala chikito)
Trainer : drs. Rudolf R. Kelly
Cell / Tel : 562-2119 / 594-9771 / 585-9774

FINAL DI OPEN 2018 NA MUSCLES AND LUNGS CROSSFIT













Diasabra 24 di Maart tabata e tremendo final OPEN CrossFit 2018 na Muscles and Lungs hunto cu High Performarce, un competencia yen di tenshon y emoshon terminando cu e premiashon na Local Store yen di ambiente.

Durante e cinco siman di competencia, 60 atleta a competi contra otro y con nan mes pa mira con su progreso a bay, nos por bisa cu ta hopi bunita pa mira con un comunidad di CrossFit ta apoya otro y crea un ambiente sano di competencia unda cada un ta demostra e habilidad deportivo sin importa e edad ni e condishon.

E challenge pa un CrossFit ta e maximo exprecion durante un Open. Crossfit ta crea atletanan sano y competitivo, pero tambe nan ta desaroya un condishon unico cu nan ta mira refleha den tur otro deporte cu nan ta participa, mane coremento, marathon, natashon, beisbol etc,

E ganadornan ta lo siguiente: categoria RX masculino 1er luga Israel Hernandez, 2do luga Jan Dylag, 3er luga William Erasmus, 4o luga Lionel Harms y 5o luga Darrell Werleman. RX femenino e 1e luga pa Vanensa Harms, 2o luga Rachel Werleman, 3er luga Marcela Benavides, 4o luga Kelly de Veer. Scale Masculino 1er luga Vito Carlo, 2o luga Theron Farro, 3er luga Jerusho Fernandez, 4o luga Rupert Thijsen, 5o luga a bay pa Glenbert Williams y Scale femenino 1er luga Marianne Eelens, 2do Ellen Breed, 4o Petra Smit y 5o Indra Zandaam . Nos kier duna danki na tur nos sponsor, High Performarce, Sport Caribe cu Rebook, Stemma Trading, Local Store, Quality Chriropractic Clinic, 187 Food, Naturopatia, Xendurance, Fuel For Fire e voluntarionan y e atletanan cu a duna lo miho di nan. Hopi hopi danki pa e cinco siman di community,

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

TRAINING TAAL&REKENEN WORKSHOP
“BEGRIJPEND LEZEN
&
TOETSTRAINING”

(pa: alumnonan di 6de klas di school basico)
Dianan di training: feb. 16,17,23,24;maart 2,3
Ora: 3:00-6:00 (feb. 16,23; maart 2)
1:00-4:00 (feb. 17,24; maart 3)
Lugar: Club Don Bosco
Docente : drs. Rudolf R. Kelly

Informacion: 562-2119/ 594-9771/ 585-9774.
Email: rr_kelly@yahoo.com

E PEREGRINACION SALIENDO FOR DI CAS DI ATAN LEE, LO CUMINSA PA 4:45 DI MAINTA, DIABIERNA SANTO PA KAPEL DI ALTO VISTA

E acostumbrado y promeperegrinacionpublico di Atan Lee lo tumalugarmaneracostumber, saliendo for di Residencia di Atan Lee pa Kapel di Alto Vista.

E ta cuminsa pa 4:45 a.m. y manera semper lo bai tin canto, oracion y tur hende ta serpidi pa bin cu misal di pueblo y un flashlight chikito.

E añaaki ta un aña cu mesterrezahopi pa nospais, pa nosmuchanan, pa noshobennan, kendenanhopi di nan no ta serguiaariba e caminda di Señor, e caminda di proteccion.

Ta tristo pa lesa awe den corant cu di cada 5 mucha 3 ta serabusa y tambe e morto di e dos muchanan door di nan propiomayornan den un forma inmensamente cruel, ainda tin heridananprofundo den nospais. Den otrocasoruman ta complace pa otromata nan supropioruman. Di otrobandaya ta bai 4 suicidio pa e añaaki.

Na undanos ta bai, ta peseynosmesterrezarumannan pa Señor y Mama Maria pone Nan Mannanprotectoraaribanosdushipais.

Den hopicasomayornandivorcia ta e culpable di mas grandi cu nan yiu, nanpropio sanger ta yegaasinaleu. Nos no porsconde pa e cantidad di droga cu ta serusa door di muchanan di apenas 9 añapariba. Parehanankibra ta lubidacu ta nan reponsabilidad pa duna nan yiunan e mihoreducacion pa asina nan no cay den tentacionloke nan ta pasandoaden.

Di otrobandanos lo reza pa pazmundial y akina Aruba mes, naundalucha pa poder y cosnan material ta na ordo di dia. Lidernan, politiconanmundial y akitambe ta siguiduna e mal ehempel y tur dia ta bringa con nan porkeda o bin napoder.

Tur esnan cu ta tumapartina e peregrinacion ta serpidi pa bin decentementebisti y pa haci e peregrinacion cu hopidevocion y amor. No mag di strobaotronan.

Un felis dialuna santo rumannan cu hopi deboshon.

Manera nos sa cu awe e siman santo a cuminsa. Laga nos pone nos mes den presencia di Señor. Manera nos a tende den Isaias 42, 1-7 cu Señor nos Dios lo sostene Hesus y nos tambe pasobra E la laga Spirito Santo baha riba Hesus y riba nos tambe. Pa nos trece husticia y paz pa tur hende rond di nos. Nos mester keda fiel na Señor su mandatonan manera ta para den Salmo 27 Señor ta nos lus y salbacion pues laga nos cana bunita pasobra e adversario por laga nos trompica y cay den su trampanan. E ta rond di mundo poniendo tur caminda trampa pa changa nos. Nos mester ta mara na Señor pa nos por ta rondona cu su proteccion y laga nos confia den Hesus, pasobra nos mester sigi trata Hesus, awor nos por trate ainda. Lo jeqa un dia cu tur cos cu nos haci lo ta envano y nos obranan di caridad lo no tin balor mas. Pa cual motibo nos mester sclama na nos Dios pa E no laga nos desampara pero yuda nos compronde y obedece su mandatonan. Pa nos ta cuidadoso den e dianan aki di e semana santa paso nos mester keda pega na oracion pa e pueblo y tur hende aki na Aruba, esun cu ta kere y no ta kere. Un oracion di fielnan lo por juda pa tene e hende mas cerca Dios. Aruba ban bek cerca Dios. Señor nos ta deseo di drama e miho perfume den Bo presencia pa medio di oracion y cada un di nos actonan y pensamentonan cu nan por agrada Bo y subi manera un sencia di holor dushi te na trono di Señor. Amen.

Engravings Elegance





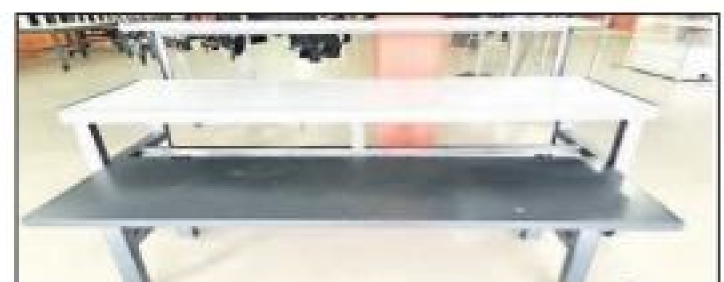

All types of Cemetery works, Tumbstones, Awards, Glass, Mirrors, Champagne flutes, Marble & Granites and much more....

Hooiberg 81B,
Tel: 586-1908/593-4757...Fb

TA BENDE

Store display table
For sale!
700,- florin

Si bo ta interesa pa cumpra, por yama na 748- 8280

La "revolución del Viagra" cumple 20 años



Hace veinte años, un pequeña píldora azul llamada Viagra ocasionó una revolución en Estados Unidos: permitió a millones de hombres volver a tener relaciones sexuales y destapó el hasta entonces tabú de la impotencia.

Pero la revolución sexual que generó dejó afuera a las mujeres con disfunciones y pérdida de la libido, que aun esperan un remedio milagroso que les permita volver a disfrutar de una vida sexual plena, sostienen los expertos.

Unas 65 millones de recetas de Viagra, del laboratorio estadounidense Pfizer, han sido emitidas en todo el mundo. El medicamento fue aprobado por la Administración de Drogas y Alimentos de Estados Unidos, la FDA, el 27 de marzo de 1998, convirtiéndose en la primera píldora para ayudar a los hombres a conseguir una erección.

Los beneficios de este milagroso superventas se han promocionado en la televisión, en periódicos y revistas. Su comercialización coincidió con el auge del uso de internet y de la pornografía en línea.

Los términos para efectos de mercadotecnia también han cambiado: ya no es un asunto de "impotencia masculina" sino de "disfunción eréctil", una condición médica que ahora puede tratarse.

El senador republicano Bob Dole, veterano y candidato a la presidencia de Estados Unidos en 1996, se convirtió en su primer promotor en televisión, al admitir ante el mundo sus propios temores.

"Es un poco embarazoso para mí hablar sobre disfunción eréctil, pero es muy importante para millones de hombres y sus parejas", explicó.

Y la estrategia funcionó.

Antes del Viagra, las conversaciones sobre los problemas de erección eran "embarazosas" y "difíciles", recuerda Elizabeth Kavaler, uróloga del Hospital Lenox Hill de Nueva York. "Hoy, la sexualidad en general es un tema muy presente".

Se ha "convertido en un elemento predecible en nuestras vidas a medida que envejecemos, y estoy segura de que el Viagra ha tenido un papel importante", agrega.

- Estilo de vida -

Para Louis Kavoussi, director del Servicio de Urología de Northwell Health Group, el Viagra ha tenido un "impacto importante" similar al de los antibióticos en el tratamiento de infecciones o las estatinas en el de enfermedades cardíacas.

"Por lo tanto era el medicamento perfecto para anunciar a los consumidores. Era una especie de medicamento para (mejorar) el estilo de vida", dice.

El Viagra, o sildenafilo, fue desarrollado originalmente para tratar la hipertensión y la angina de pecho. Pero desde los primeros ensayos clínicos, los hombres descubrieron rápidamente un efecto inesperado: que mejoraba sus erecciones.

A partir de 15 dólares por unidad al principio, el precio se disparó hasta llegar a más de 50 dólares. Pero con el lanzamiento el año pasado de una alternativa genérica, el precio cayó a un dólar cada una.

"Somos una sociedad muy puritana y creo que el Viagra nos ha relajado un poco", dice Nachum Katlowitz, director del Servicio de Urología y Fertilidad del Hospital de la Universidad de Staten Island. Pero "las mujeres quedaron fuera de la revolución para mejorar la sexualidad".

En 2015, la FDA aprobó la flibanserina -comercializada en Estados Unidos bajo el nombre de Addyi-, que fue llamada "el Viagra femenino" y presentada como un tratamiento para reactivar la libido de la mujer.

Pero desde su lanzamiento ha generado controversia.

Debido a que Addyi pertenece a la familia de los antidepresivos, se les aconseja a las mujeres no consumir alcohol al mismo tiempo. Además cuesta cientos de dólares y puede causar efectos secundarios significativos (náuseas, vómitos, pensamientos suicidas, entre otros).

"No ha funcionado muy bien", afirma Katlowitz.

El problema en las mujeres se remite principalmente a la sequedad vaginal tras la menopausia, lo que puede hacer que las relaciones sexuales sean dolorosas.

Según Elizabeth Kavaler, tomar hormonas o incluso algunos tratamientos con láser pueden aportar soluciones, que se han vuelto cada vez más populares.

"Estamos por lo menos 20 años por detrás de los hombres", lamenta.

SEMANA SANTA Y PASCO DI RESURECCION
PRO-CATEDRAL SAN FRANCISCO ORANJESTAD 2018 A.D.
25 Maart – 2 April

DIADOMINGO DI RAMA: 25 maart	S.S. Di Misa 6.30 A.M. - 8.00 A.M. - 10.00 A.M. - 7:00 P.M. (Prosecion ta Sali for di Centro Educativo 9.30 A.M.)
DIALUNA: 26 maart	Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45 A.M.
DIAMARS: 27 maart	S.S. di Misa 12.00 P.M. (merdia) CELEBRACION PENITENCIAL (Confesion Sacramental) 6.00 P.M.
DIARANSON: 28 maart	7.00 P.M. **CELEBRACION DI CRISMA** **Pro-Catedral San Francisco**
TRIDUO PASCUAL	Misterio di Morto y Resurecion di SEÑOR HESU CRISTO
HUEBES SANTO: 29 Maart	7.00 P.M. S.S. DI MISA DI CENA DI SEÑOR Despues Adoracion di SANTISIMO SACRAMENTO te 11.30 P.M. **11.45 P.M. Caminda di Crus pa Alto Vista.**
BIERNES SANTO: 30 maart	Pasion di Señor, dia di ayuno y abstinencia. 10.00 A.M. Caminda di Crus pa muchanan **3.00 P.M. RECORDAMENTO DI PASION Y MORTO DI SEÑOR** **Despues Novena Di Divina Misericordia.**
DIASABRA SANTO: 31 maart	7:00 P.M. Novena di Divina Misericordia. 8.00 P.M. **VIGILIA PASCUAL** (Renovacion di promesanan bautismal)
PASCO DI Resureccion: 1 april	S.S.DI MISA 6.30 A.M. – 8.00 A.M. – 10.00 A.M. - 7.00 P.M.
DIALUNA DI DOS Dia DI PASCO: 2 april	Oracion di mainta y S.S. di Misa 8.45 A.M. (despues partimento di awa Bendita te cu 12.00 P.M.) 7.00 P.M. S.S. di Misa

NOS TA ADORABO CRISTO PASOBRA BO A SALBA MUNDO PA BO SUFRIMENTO MORTO Y RESURECCION

E-mail: solodipueblo@gmail.com

JAYSANNE BOUTIQUE
CLEARANCE SALE PA DAMAS REGULAR Y PLUS SIZE
• BLUSA
•SHIMIS CORTICO Y LARGO •JEANS
•JUMPERS •BADPAK
PA CABAYERO
• CAMISA ALF 25.-
• JEANS ALF 25.-
• DASHI ALF 5.-
POS CHIKITO 110
584 1600



INVITACIÓN PARA TODOS LOS COLOMBIANOS EN ARUBA

Hola, soy tu amigo Iván Duque, y como tú, soy orgullosamente colombiano. Me siento honrado de tener la posibilidad de empezar un nuevo camino para nuestro país, con legalidad, emprendimiento y equidad.

El próximo 27 de Mayo tenemos una cita sagrada con la democracia, un momento concreto en el que podremos demostrar que juntos somos más fuertes y que solamente JUNTOS haremos de Colombia un país mejor.

Queremos que estas elecciones presidenciales sean históricas, por eso te recuerdo que si quieres votar, tu cédula debe estar inscrita ante la Registraduría Nacional del Estado Civil. Así quedarás incluido en el censo electoral y podrás votar.

Según cifras oficiales de la Oficina del Censo en Aruba, viven en la isla -de manera legal- 8,911 compatriotas mayores de 18 años (es decir que pueden votar) que nacieron en Colombia y tienen nacionalidad colombiana. En las pasadas elecciones para el Congreso y las consultas interpartidistas, sólo había 3.400 Colombianos con la cédula de ciudadanía inscrita y sólo 800 votaron. No te quedes sin ser parte del gran cambio que nuestro país está a punto de vivir, vamos a salvar a Colombia de corrientes adversas y a seguir luchando por una democracia duradera. No seas un espectador, sé protagonista en el presente y futuro de tu país. No es un momento para dejar que otros decidan por tí. El voto, más que un derecho, es una obligación moral con la patria.

Visita nuestro consulado antes del 27 de Marzo y al presentar tu cédula, sigue los pasos que te indicaran los representantes asignados. Así y solamente así, estarás listo para cumplir la cita que tenemos todos nosotros con nuestra amada Colombia.

Recuerda tener los siguientes puntos en cuenta:

- Sólo será aceptada, en el proceso de inscripción, la cédula amarilla con hologramas.
- Si no inscribes la cédula, no puedes votar.
- Los ciudadanos que obtienen su cédula por primera vez, automáticamente quedan incluidos en el censo electoral y quedan habilitados para votar.

Cuento contigo, juntos somos más fuertes!

#DuqueEsElQueEs
#DuquePresidente

ELECCIONES 2018
INSCRIPCION DE CÉDULAS
DUQUE
CENTRO DEMOCRÁTICO
Mano firme
Corazón grande

A VOTAR SE DIJO!

¿Aún no has registrado tu cédula para votar en las elecciones 2018?

ALÍSTALA, el Consulado en ARUBA está listo para ayudarte!

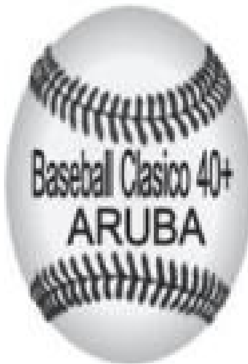
Como candidato Presidencial, te invito a ser parte de este momento histórico.

LOS COLOMBIANOS EN ARUBA TAMBIÉN CUENTAN!

-FECHA LÍMITE
Marzo 27, 2018

-LUGAR-
Juliana Straat 4, Local 2

#DuqueEsElQueEs



ARUBA BASEBALL CLASICO

Citgo Wayaka Servicenter cu su Baterianan AC Delco ta duna Resultadonan di Baseball Clasico di siman.Spuiters Quallity Chiro Practice ta gana nan di 2 wega sigi derotando Ecotech Leftovers 10-2.

Diasabra 24 maart 2018 a continua e campeonato **Baseball Clasico** . Den promer wega Brazil Lucor despues cu tur hende a kere cu nan lo a bai cas cu un derota ta rally pa 12 careda pa gana di Salo Park Destroyers 16-6.
Mihor bateadornan di Brazil Lucor tabata Ramfis Gomes di 3-3, Gregory Alias y Patrick "Tula" van Heiningen di 2-2. Y Rolando Vries di 1-1.
Pa Salo Park Destroyers: Sidney Boekhoudt y Raynold Hughes di 2-2 cada uno. Y Lloyd Wever di 3-2.
Pitcher ganador tabata Vincent Willems y Roque Wester a perde.
Box score:

	R	-H	-E
Salo Park Destroyers	6	9	0
Brazil Lucor	16	12	2

Otro resultado nan : Dia 24 maart:

Marlboro Burger King tambe ta gana nan di 2 wega di campeonato for di Blue Lotus Indians cu score di 13-3. E picheo du Blue Lotus no a funciona otorgando 9 base por bola cual tabata un causa tambe pa e derota.
Mihor bateadornan pa Marlboro BurgerKing tabata: Louis Boekhoudt , Abelardo Harms y Richard Mackay di 1-1 cada uno y Roderick Simon di 3-2 di cual uno tabata e promer Homerun di campeonato.
Mihor bateadornan pa The Blue Lotus Indians tabata: Edwin Orman di 1-1, Michael Fingal 1-1 di cual tabata un Homerun y Ulises Maduro tambe di 1-1. Richard Lacle di 2-1.
Pitcher ganador: Rudy Angela y Eugene Helder a perde.
Box score:

	R	-H	-E
Marlboro Burger King	13	9	0
Blue Lotus Holding Indians	3	4	2

Siguinete tabatin e wega entre Ecotech Leftovers y Spuiters Quallity ChiroPractice unda cu Spuiters ta Sali vencedor cu score di 10-2 riba Ecotech.

Mihor bateadornan pa Spuiters tabata Ludwik Flanegin 2-2, Wilfrido Kock 3-2, y Eddie Flanegin di 5-3.
Pa Ecotech Leftovers Daniel v/d Linden di 1-1, Anthoy Thompson y Richard Krosendijk di 3-1 cada uno. E hit di Thompson tabata un tremendo Homerun den leftcenter.
Pitcher gandor a resulta Win Dabian y Greg ory Poulina a perde.

E siman aki ta semana santa y lo no bai tin wega.

Campeonato ta continua dia **7 april 2018 naJoe La Veist Ballpark e cuna di Baseball. Sanicolaas Here we come!!**

10.30 am	**Ecotec Leftovers**	**vs**	**Unforgettables**
1.00 pm	**Salo Park Destroyers**	**vs**	**Blue Lotus Indians**
3.30 pm	**The new Arrivals**	**vs**	**Brazil Lucor**

Directiva ta hasi un cordial invitacion na e chikitin nan y tambe na e fiel fanaticonan di baseball di tur tempo . pa bin recorda e dushi tempo di baseball.

Bar y cushina lo ta bon surti!!

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK
Pa kualkier informacion solodipueblo@gmail.com of ☎ 585-9500

ATTENCION:
CAMBIO DI BOTICANA WUARDA

Botica Santa Cruz N.V. ta informa cu Botica Santa Cruz N.V. ta na warda diasabra 31 Maart 2018 for di 7:30 pm te cu diasabra 7 di April 2018 pa 7:30 p

POR FABOR TUMA BON NOTA DI E CAMBIO AKI
BOTICA SANTA CRUZ

Botica Santa Cruz N.V. ta informa cu Botica Santa Cruz N.V. ta na warda diasabra 31 Maart 2018 for di 7:30 pm te cu diasabra 7 di April 2018 pa 7:30 p

POR FABOR TUMA BON NOTA DI E CAMBIO AKI
BOTICA SANTA CRUZ

OFERTA ESPECIAL 150 AWG

Limpieza facial profunda
Exfoliacion corporal
Mascarilla de cabeza a pies
Mejor regalo por solo
150 FLS

SEPARA TU CITA YA
CEL. 5661144
SANTA CRUZ , ARUBA



BON DIA YEN DI ALEGRIA!

Skirbi pa Ruthy"Lady Ruth"Vrieswijk-Bergen











Nos tambe a sali keiro den auto, core rond, bishita aki, bishita aya riba nos dia nacional, dia 18 di Maart ultimo, ora cu nos tambe a hisa nos bandera, prome cu nos a subi auto dorna cu dos banderin. Naaaaaah, nos no a sali tempran mainta, nos a sali trai merdia. Lady Ruth su celebracion di nos dia di hymno y bandera a cuminsa Diabierna dia 16 di Maart caba, den oranan di mainta na e edificio di YMCA den curason di Dakota, na unda e eerste y tweede klasnan di Beatrix school - Prinses Amalia awor - ta ubica y hanja les, hunto un grupo di mas o menos 80 mucha di 6 pa 8 anja di edad. Lief di Juffrouw Vanessa di a invita Lady Ruth pa bin conta storia, recita poema, canta y baila cu nos muchanan di e scol aki. Ora nos a jega YMCA tawatatin e hendenan di kaha di orgel dunando un splicacion con y kiko di e musica di un kaha di orgel cu e muchanan scuchando cu hopi atencion . Bunita pa a wak nan sinta abao, keto scuchando. Mientrastanto nos a bai dorna e mesa cu stoel poni pa mi pafor bao afdak Meneer Jean Paul tawata duna e ultimo tokenan na e soundsystem y despues cu Lady Ruth a bebe su kopie di koffie, e muchanan a cuminsa bin pafor despues di a hisa e bandera y sinta abao den un circulo mitar luna asina y nos por a cuminsa cu nos parti di e programa .Tawata un dushi mainta, un ora celebrando cu nos muchanan .Nan a canta, baila, sinja un poema cortiko di Aruba y nan a scucha Lady Ruth conta un bunita storia. Un di e juffrouwnan lief a saca hopi potret cu e camara digital di Lady Ruth, Lady Ruth a bisa e muchanan pa yamele Oma Lulu e mainta ey yen di dushi alegria

Despues di a ricibi un cuadra chikito di un pintura di un cas rubiano como regalo di aprecio pa mi presentacion y un sako yen di dushi snacks, nos a bai cas cu un curason super contento di con bunita y con dushi e mainta a bay. Asina nos a hasi nos entrada na e celebracionnan pa cu nos dia nacional. Na YMCA Dakota, na unda Lady Ruth a lanta como mucha hungando ping pong, rolschaats etc. Diasabra dia 17 di Maart nos a keda den Dakota y a bai bishita Boekhandel Van Dorp cu nan Fiesta cultural cu cuminda criollo y sale riba buki, coi hunga etc. .Dia 18 di Maart nos a bai keiro rond den auto, baha bishita Kerki na Playa, na unda autonan clasico tawata para tur caminda banda di kerki y hasta den cura di kerki. Despues nos a bai Willem III toren, na unda nos a cumpra frekedel pa wanta e stoma un crenchi. . Nos a sigui nos keiromento y nos a tuma direccion di Sta. Cruz, tira un bista na e skina awor rotonde na unda semper tin actividadnan social cultural. Net nan tawata anunciando un grupo di baile pa baila. Nos a sigui bai abao pasa den curason di Piedra Plat, y nos tawata nota e casnan y of lugarnan cu tawatatin un bandera di Aruba hisa. Mientrastanto scuchando radio, cambia di e frecuencia de ves en cuando pa nos sorpresa tende un dj na un di e radio emisoranan tawata bisa cu nan tawata celebrando Dia di Betico. Haloooo? No bruha shonnan, Dia di Betico tawata dia 25 di Januari cu a pasa caba y Dia di Hymno y Bandera ta dia 18 di Maart. Ah wel, podise nan a keda pega den nan time tunnel di Januari. Enfin,ta bon mes cu e muchanan na scol ta hanja e informacionnan correcto. No mester pone tur cos di Betico na baratillo, e por perde un crenchi di su balor. Pabien na e comishon organisador di e celebracionnan y ceremonianan pa cu 18 di Maart. Lastima cu nos scoutnan mester a bolbe warda demasiado largo den solo cayente. No mester bay Plaza cu nan mucho tempran. Corda pa otro anja. Mester por busca un mihor solucion. Ban tene na halto nos bunita celebracion ! Cu Aruba den nos curason !Last but not least, un pabien diki gordo na tur esnan di e concierto magnifico "Di nos fo'i Lagoen" !Nos no por a saca potret pa no stroba e transmission y grabacion di Tele Aruba. Pero nos a goza un mundo di e dushi y bunita concierto aki sigur. Edjean Semeleer, you are the best !! Riba awa ! Oh e efectonan di luz tawata asina bunita !Un cuminsamento ful suave, un clausura yen di energia ! Shonnan, pasa un dushi dia yen di alegria !

Komunikado kondena MPB I Abraham intenshon pa manipula i hunga politika ku situashon di krisis

Aktualmente ta notando ku oposishon, forma pa MPB I Abraham ta intenta pa hunga politika pa medio di e reunion di protesta den konseho insular diamars awor ku e nesesidat I humildat di e pueblo Boneriano un biaha mas, pa ku e situashon di krisis di subida di tarifa di awa I koriente. Ironia ta ku e mesun politikonan di e koalishon ku a ankra Boneiru den Hulanda, kaminda ku a kita nos derechonan for di nos, lidera pa Tjin Asjoe I Abraham kier protesta kontra e desishonan ku Hulanda ta tumando kontra e pueblo Boneriano. A entrega Boneiru I e poder di e pueblo Boneriano na politikonan di Den Haag pa nan hasi I deshasi I abusa di e pueblo Boneriano, I awor ta purba manipula I hunga ku sentimentu di e pueblo ku ta konfrontando un krisis enorme den su prome nesisidatnan humano, manera ta akseso I uso di awa ku ta un derecho humano. Meskos a nota ekspreshon I karta di lamento riba e krisis di subida di tarifa di WEB di gruponan siviko sosial I ekonomiko manera Unkobon, BBE, KvK, ku ta kontra pueblo di Boneiru I su referendum, USIBO, ets, pero mientrastantu tur a keda ketu I no a kondena e aneksashon I ankramentu di Boneiru I su pueblo den konstitushon Hulandes. Aunkue nos tur ta na altura I ta komprende ku e motibu prinsipal di tur nos problemanan ku nos ta konfrontando despues di 10-10-10 ta pasobra ta Hulanda pa medio di su ministernan I e representante di Reino, establese den RCN, un institushon kolonial kaminda niun Boneriano no a vota pa nan, ta nan ta disidi riba e pueblo Boneriano. Nos gobernantenan mes no tin nada di bisa o disidi I ta Hulanda ta disidiendo riba nos asuntunan ku e pueblo ta sinti diariamente den su lucha pa sobrebibi. I ta esakinan ta kousando e kaos intenshonal direkshon di destrukshon di e pueblo Boneriano pa medio di leynan I medidanan pa hasie mas pober I pone sufri aun mas.Ta esaki mester splika e pueblo, ku ta esaki ta e base di e inigualdat i eliminashon di nos poder lokal demokratiko, ku ta esaki ta e kousa prinisipal di tur problema I krisis den sektor komersial, laboral, edukashon, salubridat, sosial ets. I awor awa I koriente. Meskos ta notabel ku tur e gruponan I organisashonan menshona I tambe e representantenan di pueblo inkluso e koalishon aktual inkluyendo e lidernan Kroon I Beukenboom no a duna ningun senjal di sosten I solidaridat na e gobiernu I pueblo di Sint Eustatius kaminda resientemente Hulanda a tene un golpe di estado kolonial. Hulanda a hasi un intervenshon no-demokratiko I kolonial, abusando di su poder ekonomiko , militar I polisial, a deroka e gobiernu demokratiko i legitimo I a nombra i impone un gobiernu no-demokratiko kolonial. Loke nos pueblonan ta konfrontando na e momentonan aki na man di Hulanda ta un problema fundamental I no por ta selektivo den aserkamentu pa deal ku Hulanda su arogansia I violashon di derechonan di nos pueblonan. Loke esnan ku ta sufriendo di e abusu ku nan ta pasando na man di e opresornan Hulandes a komprende ta hopi kla awor I segun Einstein:"Tur esnan ku keda ketu ta di akuerdo, ta komplise I mesun kulpabel". . Si di berdat tin e pueblo na pechu, I ta solidario ku e pueblo, tur e gruponan, organisashonan, politikonan, I demasnan aki, mester atmiti I deklara ku e pueblo Boneriano aktualmente ta wordu goberna kontra su deseo den un status I struktura ku e la rechasa formalmente I demokratikamente. I kondena Hulanda su akshonan no-demokratiko I violashon di derechonan humano I di ankra e pueblo Boneriano I Statiano kontra su boluntad den konstitushon Hulandes I sostene NKBB den e kampanja pa pone Boneiru bek riba lista di teritorionan-sin-propio-gobernashon di Nashonan Uni. Pa motibunan ariba menshona e protesta orkestra kontra medidanan di WEB pa esnan mes ku a hinka I ankra nos den e situashon aki ta hipokresia di marka mayo I hasimentu di politika I hungamentu ku sintimentu di e pueblo humilde Boneriano.

James Finies, Nos Ke Boneiru Bek

SOLO Di Pueblo
BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

Baki di sushi 20 yarda i 10 yarda



Yama nos 5634201

4 sale

Ta garantiza durashon di motor, transmishon por scan e vehicle prome cumpre.

All vehicles are in super good condition prices start at 7800 aruban fl, financing could be posible for you



Aruba Quality Deals
Vehicle & Nautical

Star the year fresh with these top secure low mileage vehicles for your family

4 sale **Call today for a road test. 569 4343** 4 sale







































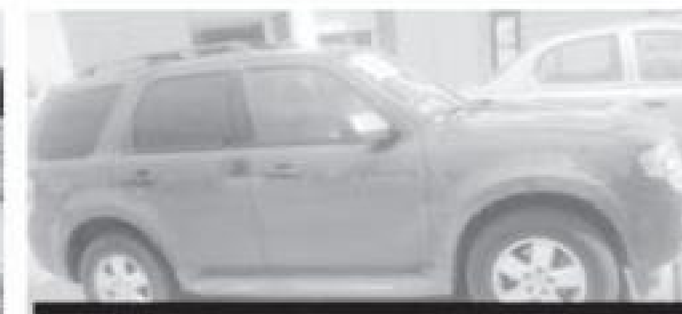












Citgo Wayaka Service Center ta duna resultadonan di Baseball Clasico

Citgo Wayaka Service Center ta duna resultadonan di Baseball Clasico 40+, Spuiters Quallity Chiropractic ta gana nan di 2 wega sigui derotando Ecotech Leftovers 10-2.

Diasabra 24 maart 2018 a continua e campeonato Baseball Clasico 40+ . Den promer wega Brazil Lucor despues cu tur hende a kere cu nan lo a bai cas cu un derota ta rally pa 12 careda pa gana di Salo Park Destroyers 16-6.
Mihor bateadornan di Brazil Lucor tabata Ramfis Gomes di 3-3, Gregory Alias y Patrick 'Tula" van Heiningen di 2-2. Y Rolando Vries di 1-1.
Pa Salo Park Destroyers: Sidney Boekhoudt y Raynold Hughes di 2-2 cada uno. Y Lloyd Wever di 3-2.
Pitcher ganador tabata Vincent Willems y Roque Wester a perde.
Box score: R H E
Salo Park Destroyers 6 9 0
Brazil Lucor/Dental Care 16 12 2

Otro resultado nan di diasabra 24 Maart:

Marlboro Burger King tambe ta gana nan di 2 wega di campeonato for di Blue Lotus Indians cu score di 13-3. E picheo di Blue Lotus no a funciona otorgando 9 base por bola cual tabata un causa tambe pa e derota.
Mihor bateadornan pa Marlboro BurgerKing tabata: Louis Boekhoudt , Abelardo Harms y Richard Mackay di 1-1 cada uno y Roderick Simon di 3-2 di cual uno tabata e promer Homerun di campeonato.
Mihor bateadornan pa The Blue Lotus Indians tabata: Edwin Orman di 1-1, Michael Fingal 1-1 di cual tabata un Homerun y Ulises Maduro tambe di 1-1. Richard Lacle di 2-1.
Pitcher ganador: Rudy Angela y Eugene Helder a perde.

Box score: R H E
Marlboro Burger King 13 9 0
Blue Lotus Holding Indians 3 4 2

Ultimo wega tabata entre Ecotech Leftovers y Spuiters Quality ChiroPractic, unda cu Spuiters ta Sali vencedor cu score di 10-2 riba Ecotech.
Mihor bateadornan pa Spuiters tabata Ludwik Flanegin 2-2, Wilfrido Kock 3-2, y Eddie Flanegin di 5-3.
Pa Ecotech Leftovers Daniel v/d Linden di 1-1, Anthoy Thompson y Richard Krosendijk di 3-1 cada uno. E hit di Thompson tabata un tremendo Homerun den leftcenter.
Pitcher gandor a resulta Win Dabian y Gregory Paulina a perde.

E siman aki ta semana santa y lo no bai tin wega.

Campeonato ta continua dia 7 april 2018 naJoe La Veist Ballpark e cuna di Baseball. San Nicolaas Here we come!!

10.30 am
Ecotec Leftovers vs Unforgettables
1:00 pm
Salo Park Destroyers vs Blue Lotus Indians
3.30 pm The new Arrivals vs Brazil Lucor

Directiva ta hasi un cordial invitacion na e chikitin nan y tambe na e fiel fanaticonan di baseball di tur tempo . pa bin recorda e dushi tempo di baseball.

Bar y cushina lo ta bon surti! Entrada ta costa un Sonrisa y Respet pa wega.

Schedule Campeonato Baseball Clasico 2018 NO. 1

1/9/2018

No	Diasabra	Time	Home	score	v/s	Visitor	score	Field
1	10 mrt 2018	10.30 Am	**Marlboro Burger King**	7		Ecotec Leftovers No.2	0	N.C/C.A
2		1.00 pm	Spuiters QLTY Chiropratic	1		**Surprise Bombers**	5	N.C/C.A
3		3.30 pm	Unforgettables	6		**Blue Lotus Indians**	5	N.C/C.A
4	24 mrt 2018	**11.30 Am**	Brazil Lucor			Salo Park Destroyers		N.C/C.A
5		**1.45 pm**	**Blue Lotus Indians**			**Marlboro Burger King**		N.C/C.A
6		**4.00 pm**	Ecotec Leftovers No.2			Unforgettables		N.C/C.A
7	07 apr.2018	10.30 Am	Ecotec Leftovers No.2			Spuiters QLTY Chiropratic		JLBP
8		1.00 pm	Salo Park Destroyers			**Blue Lotus Indians**		JLBP
9		3.30 pm	**Surprise Bombers**			Brazil Lucor		JLBP
10	14 apr. 2018	10.30 Am	Brazil Lucor			Spuiters QLTY Chiropratic		JLBP
11		1.00 pm	Ecotec Leftovers No.2			Salo Park Destroyers		JLBP
12		3.30 pm	**Surprise Bombers**			**Marlboro Burger King**		JLBP
13	21 apr. 2018	10.30 Am	**Blue Lotus Indians**			**Surprise Bombers**		N.C/C.A
14		1.00 pm	Spuiters QLTY Chiropratic			Unforgettables		N.C/C.A
15		3.30 pm	Brazil Lucor			Ecotec Leftovers No.2		N.C/C.A
16	5 mei 2018	10.30 Am	**Marlboro Burger King**			Salo Park Destroyers		JLBP
17		1.00 pm	Brazil Lucor			Unforgettables		JLBP
18		3.30 pm	**Blue Lotus Indians**			Ecotec Leftovers No.2		JLBP
19	19 mei 2018	10.30 Am	Brazil Lucor			**Marlboro Burger King**		JLBP
20		1.00 pm	**Surprise Bombers**			Salo Park Destroyers		JLBP
21		3.30 pm	Spuiters QLTY Chiropratic			**Blue Lotus Indians**		JLBP
22	26 Mei 2018	10.30 Am	Unforgettables			**Surprise Bombers**		N.C/C.A
23		1.00 pm	**Blue Lotus Indians**			Brazil Lucor		N.C/C.A
24		3.30 pm	Salo Park Destroyers			Spuiters QLTY Chiropratic		N.C/C.A
25	2 juni 2018	10.30 Am	Salo Park Destroyers			Unforgettables		N.C/C.A
26		1.00 pm	**Marlboro Burger King**			Spuiters QLTY Chiropratic		N.C/C.A
27		3.30 pm	Ecotec Leftovers No.2			**Surprise Bombers**		N.C/C.A
28	9 juni 2018	10.30 Am	Unforgettables			**Marlboro Burger King**		N.C/C.A
29		1.00 pm	**Blue Lotus Indians**			Salo Park Destroyers		N.C/C.A
30		3.30 pm	Spuiters QLTY Chiropratic			Brazil Lucor		N.C/C.A
31	16 juni 2018	10.30 Am	Salo Park Destroyers			Ecotec Leftovers No.2		N.C/C.A
32		1.00 pm	**Marlboro Burger King**			Brazil Lucor		N.C/C.A
		3.30 pm	**Surprise Bombers**			**Blue Lotus Indians**		N.C/C.A
	23 juni 2018	2.00 pm	Homerun			Derby		N.C/C.A
		3.30 pm	ALL			Stars Game		N.C/C.A
			Pool A			Pool B		N.C/C.A
33	30 juni 2018	10.30 Am	**Marlboro Burger King**			Unforgettables		N.C/C.A
34		1.00 pm	**Surprise Bombers**			Ecotec Leftovers No.2		N.C/C.A
35	7 juli 2018	10.30 Am	Spuiters QLTY Chircopratic			**Marlboro Burger King**		JLBP
36		1.00 pm	Unforgettables			Brazil Lucor		JLBP
37		3.30 pm	Salo Park Destroyers			**Surprise Bombers**		JLBP
38	14 juli 2018	1.00 pm	Ecotec Leftovers No.2			**Blue Lotus Indians**		N.C/C.A
39		3.30 pm	Unforgettables			Spuiters QLTY Chiropratic		N.C/C.A
			Play offs best out of Three					
40	4 aug. 2018	12.00 pm	No. 1 pool A			No. 2 Pool B		N.C/C.A
41		3.30 pm	No. 1 Pool B			No. 2 Pool A		N.C/C.A
42	11 aug. 2018	12.00 pm	No. 2 Pool A			No. 1 pool B		N.C/C.A
43	if ness.	3.30 pm	No. 2 Pool B			No. 1 pool A		N.C/C.A
44	18 aug.2018	12.00 pm	No. 1 pool A			No. 2 Pool B		N.C/C.A
45		3.30 pm	No. 1 Pool B			No. 2 Pool A		N.C/C.A
46	26 aug.2018	12.00 pm	Per. A			Perd. B		N.C/C.A
47		3.30 pm	Gan A			Gan. B		N.C/C.A
48	1- sep. 2018	12.00 pm	Per. B			Perd. A		N.C/C.A
49	If ness.	3.30 pm	Gan B			Gan. A		
50		12.00 pm	Per. A			Perd. B		
51		3.30 pm	Gan A			Gan. B		
			Pool A			Pool B		
		1	**Marlboro Burger King**		2	Ecotec Leftovers No.2		
		3	Spuiters QLTY Chiropratic		4	**Surprise Bombers**		
		5	Unforgettables		6	**Blue Lotus Indians**		
		7	Brazil Lucor		8	Salo Park Destroyers		

Union ta forza!!!

Rules.
1.Waiting time di 15 minuut solamente pa e promer wega.
2.Time limmit 2 hora.
3.Den caso di empate lo hunga 1 inning tie break , si tin empate ainda lo tira lot.
4.Ban jega na ora y diverti manera antes y demostrando bon baseball pa e fanaticada.
y diciplina na promer lugar.
5. Wak nos lista di rulesnan bon. (HR)

Nota! Tentatief te ora cu nos hanja veld di FFD, tocante Joe la Veist y Crismo Angela

Tambe si mester bin inhaal wedstrijd anochi e teamnan lo cubri un ora cada uno
y directiva e oranan di tribune.
(te awor nos no a hanja e horarionan pa hora di uso di veld).
Pero cambionan lo ta minimo 3 dia adelanta si!!
Playoffnan pa Campeon y 3rd place lo ta best out of three.
Directiva tin derecho di cambia e schedule si e playoffnan no bai full.
Dianan falta pa pone
Finalmente nos deseo ta pa tur team tin un tremendo anja di baseball 2018
y Biba baseball Clasico.

Cualquier pregunta por
Contact persoon: Joy Orman
Cel. 592-6780

E 10 MANDAMENTONAN DI DIOS, PA NOS SA KIKO TA PIKA Y PA NOS CONFESA DEN CUARESMA.

Di prome Ley:Adora y stima bo Senjor y bo Dios di hente bocurason, di henterbo alma, di henterboser, di henter bo sintir y mas cu tur cos den mundo. Akinan nos mester stima Dios mas cu nosmes y mas cu nosfamianan y ta prohibi di kere y participa den cosnan di supersticionnan, den adivinonan, den sectanansatanico, den masoneria, den horoscoponan, den medium, meditacion transcendental, den yoga, den new age, den bruhonan, densanteria, den curanderonan, den montamentonan, den quija board, den mesita, no hacipactonansatanico, weganansatanicopa medio di cellular,videonansatanico,no kereden diosnanpagano, no pone tatuahenannacurpa, no pone e microchip y e markasatanico 666 ribacurpa, no bai na e actividadnan di halloween etc. etc.

E mesun Mandamento aki ta bisatambe: Stima bo prohimo manera bomes. Akinan nosmesterstima y pordona nos prohimo y nosenemigonan y no teneotronacurason pa motibo di rabia, odio y envidia, no descriminaotro, no jenaotro cu rabia, no papiamalo di otro, perodunaotrobalor. Nos mesterstima y pordona paasina Dios tambeporpordona tur nospikanan y nosofensanan.

Di dos Ley:No usa Nomber di Dios sin mester. Akinan nos no mesterusa e nomber di Dios sin mester den nosbida di pika y den dichonan bulgar sin respet. Den nomber di Dios nos ta predika, conseha y evangelisa.

Di tres Ley:Santificadia di Senjor.Ariba diadomingonos ta santificadia di Senjor door di bai Misa pa noshonra Dios Su dia, pa nosscucha Dios Su Palabranan den e Evangelio y pa nosporricibi E Curpa y E Sanger di Cristo Hesus den e Santa Eucaristia. Nos mester ta limpi di curason sin ningunpikanangrandi y mortal pa nosporricibi E Santa Hostia. Esnancu tabiba den pikanangrandi nan no porricibi, nan mester stop di biba denpika y bai confesa nan pikananna un pastoor, prome cu nan ricibi.Esnancu taricibiconcientemente den nan pikanangrandi, nan ta come condenacion pa nan mes.Dia di Senjor ta un dia di famianaunda cu tata y mama tin tempo pa nan yiunan. Esnancu tasalta Misa aribaDiadomingo ta comete un pikagrandi.

Di cuatro Ley: Honrabo tata y bo mama. Den e Ley di Dios akinosmestercuida tata y mama nacas, tedia cu Dios jama nan y Dios kier pa e mayornan ta felis y wordocuidanacashuntocunanserstimanan. Tambenosmesterobedecenostata y mama pa nospor hanja e felicidad den nosmesunfamia. Obedece tata y mama den consehonan yspiertamentonantocantebida matrimonial, pasobra ta Dios mes ta avisa y ta spiertanos pa medio di tata y mama pa nosmesunfelicidad. Nunca no bisa, cu tata y mama no tin nada di bisa, pasobra ta un Ley di Dios e ta.
Nunca un yiu no ta mas grandi cu sumayornan. Tambe yiunan mester wordo disciplina na chikito, pa na grandi nan ta obedece y tin respet.

Di cinco Ley:No mata. Akinannosmesterrespeta e bida cu Dios ta dunanosakinamundo, pesey no cometecrimen, no cometesuicidio, tambe no comete abortus y euthanasia cu ta un crimen mortal y condenabel pa Dios.
Tambeadictonadroga yna alcohol ta un pikagrandi den bista di Dios, pasobrabo ta matabomessentimentalmente y emocionalmente pa bodeber Cristian y Spiritual pa Dios.Tambe no amargabida di otro.

Di seis Ley:Lo bo no comete e pika di adulterio.Akinannosmesterrespeta e bida matrimonial cu Dios a uni e pareha den un solo curpa den e Sacramento di Matrimonio den Misa pa medio di un Pastoor y Dios no ta reconocedivorcio, pasobraloke cu Dios a uni de e sacramento, hende no ta permiti di separanunca. Ora un pareha a divorcia, e no mag di bai biba cu ningunotropersona, pa e no sercondena den e pika di adulterio cu un persona cu no ta suesposo y cu un persona cu no ta susenjora, peronanmesterlaga e camindahabripadunabon ehempelna nan yiunan y pa un dia Dios uni nan atrobemanera cu mester ta. Tambe un persona soltero, no magdi bai bibacompanja of casa pa raad cu un persona divorcia, pa e no sercondena den e pika di complice di adulterio y kibrado di matrimonio ,pasobra e ta biba y e tin relacion sexual cu un persona cu ta casa pa Dios den e Sacramento di matrimonio y e union aki ta tenamorto.

Di siete Ley:
No horta. Akinannosmesterrespetapropiedadnan di otro, pasobra ta Dios ta dunanos tur loke cu nos tin mester pa biba. Tambena tur esnan cu a horta y a fia y no a wordodunabek, anto tur nandebenanakinaora di nan morto, lo wordopaga den e candela di purgatorio. Pasobraningunhende cu debe no pordrentaden e Gloria di Dios, teoracu e debenan di pika ta paga.

Di ocho Ley:No lantafalso testimonio aribaboprohimo.Akinan ta prohibi di ganja aribaotro y dihaciredonanfalso, esnan cu ta priminti y no ta cumpli ,tamberabiamento, odio, envidia y instigahende cu rabiaaribaotro ta un pikagrandi.

Di nuebe Ley:Lo bo no comete e pika di fornicacion y e pikadi deshonesto.Akinan epika di curpa, ta e relacion sexual prohibi pa Dios, esaki ta esnancu tabibacompanja, naesnancu ta casa pa Raad so y naesnan cu ta hacirelacion sexual den libertinahe, den prostitutanan,sexualidaddenkibrado di matrimonio y den abuso sexual, tata y mamanansoltero. E pikanan di deshonesto, ta esnan cu ta deshonra nan curpa cu otro den inmoralidad, den e homosexualnan, den e lesbiananan, trans-sexualnan, bi-sexual, hetero-sexual, esnanden oral sex y anal sex, den masturbacionbentando nan spermaafo. Na esnancu tamirapornografia, videonandiabolico di horror, naesnan cu ta markatatuahenanariba nan curpay hendemuhernan cu ta bistiinmoralpamustra nan curpanancasisunu.

Di diez Ley:No codicia cos di otrohende. No codicialoke cu no ta di bo, no codiciasupropiedad, no codicia su muhe of su homber, no codicia su plaka, no exigisuplaka, no sea jaloers cu otro pasobra bo no ta felis, no forsa y no exigi un persona pa dunabo sin cu e no poraporta, no haciloke ta di mas, no gabalokecu bo ta haci pa otro, no despreciaotro, pero duna otro balor.

ORACION NA SAN HUDAS TADEO NO LO WORDO TENI DURANTE SEMANA SANTA

E luna aki Grupo di San Hudas Tadeo peregrino di Dakota, no lo resa riba 28 di maart, como cu 28 di maart ta cay net riba diaranson y ta den Semana Santo y riba dia cu tin Misa di Crisma na Pro Catedral San Francisco di Asis na Oranjestad pa 7 or di anochi.

Otro luna diasabra 28 di april e Oracion na San Hudas Tadeo lo sigui normal y mas noticia riba esaki lo wordo publica.

P'esey ta sigi un splicacion riba Pakico nan ta cubri e imagennan den Semana Santo?

Te cu Concilio Vaticano II, durante Cuaresma tur loke tabata representa e Iglesia triunfante of di cielo, tabata ser cubri: imahennan, retablonan, etc.

Na prome luga pa representa e gloria den tur su splendor riba e anochi di Vigilia di Pasco di Resureccion; tabata duna na e liturgia, cu ta conta cu e sensibilidad di e fielnan, un caracter di ayuno, di recordatorio, di penitencia. Incluso e anochi di Vigilia Pascual, ta cuminsa cu tur cos paga, pa nos por ta descubriendo e Luz di Cristo y di e glorioso Resureccion poco a poco. Durante Gloria tur luz ta ser cendi.

Ta pa yudanos cu atravez di nos sentidonan ta drenta e mensahe cu e Liturgia ta trece tocante e Misterio di Redencion: Cristo, Morto y Resucita. E signo aki di e tradicion di Iglesia Catolico ta recorda nos cu e atencion di e comunidad den e siman aki ta gefocust riba e misterionan di Pasion, Morto y Resureccion di Nos Señor Hesucristo. Ta un signo tambe cu e accionnan liturgico di culto y ritual, ta orienta pa hacin nos biba den profundidad di e misterionan di nos redencion.

Ta for di lugar cu den e dianan un nobena of oracion ta wordo haci of teni na San Hudas Tadeo, of haci un acto di piedad pa pidi na un di imagennan di Birgen Maria, pero menos na nos Señora di Dolornan pa t'esun propio pa e tempo aki, manera e sintimento cu nos tin pa Nos Mama, of na e imagen Doloroso den e Procesion di silencio of den e Caminda di Cruz.

Pa duna un resumen: e imagennan ta wordo cubri pa laga nos concentra mas den e misterio di Pasion, Morto y Resureccion di Hesucristo, y pa nos no desvia na otro sorto di debocionnan cu nos por ta celebra. E imagennan cu por keda sin wordo cubri ta esunnan cu tin di haci cu e misterio cu nos ta celebra: Cruz, Nazareno, E entierro Santo y La Birgen Doloroso.

Sperando cu esaki ta un splicacion, cu nos por comprende cu nos no por resa na San Hudas Tadeo durante e Semana santo.

Na nomber di Grupo di San Hudas Tadeo Peregrino di Dakota.

Ida Croes.

TA BENDE



BBQ GRILL (tipo cylinder) Crioyo.
Prijs std Afl:250,= cu wiel Afl:300,=
Yama: 569- 7787 (Nos por entrega)

TA BENDE

Edificio comercial situa na Sta Cruz, conoci como Rowigini's y su complex di apartment.



ELMA MATRASSEN FABRIEK

NOS TA FURA MATRAS Y BOX

BUSCA MAINTA Y ENTREGA ATARDI

YAMA NOS NA: 6611629 OF 5923344



TA BENDE

UN AUTO
1990 Toyota
Corola blanco
Standard full
overhaul
bateria nobo
Afl 800,00
Cell:741-0123
(Ta core pone bo
number
y bai cune)

TA HUUR

Apartamento
na Seroe
Colorado. 2
kamber cu
airco / banjo /
cushina
sala comedor.
Interesadonan
por jama
5698007

Dia Nacional di Aruba, dia di Himno y Bandera a wordo celebra na La Cabana Beach Resort & Casino







E cultura di Aruba a wordo exponi pa e dia aki caminda cu La Cabana Beach Resort & Casino a organisa un lunch festivo na honor di dia di Himno y Bandera di Aruba. E funcion na Chit Chat Cafe a inclui cuminda crioyo di Aruba, musica di Aruba y decoracion di Aruba, incluyendo e canto solem di Aruba Dushi Tera, e himno nacional, na comienzo di e dia di trabao, cual a contribui na e ambiente inolvidabel durante e dia di fiesta aki. E lunch festivo a culmina e experiencia nacional placentero na e hotel mas activo di Aruba, La Cabana Beach Resort & Casino, cu a comparti Aruba su cultura generoso cu e huesped- y asociadonan riba dia di Himno y Bandera.

Drenta su portanan cu gradicimento,
drenta su tempel cu cantica di alabansa,
glorific'e, bendiciona su Nomber.
Salmo 100:4

Conforme cu boluntad di Dios, nos ta anuncia fayecimento di :



Parmenio E. Lopez

Mihor conoci como "Shonme"
*03-03-1946 - †25-03-2018

Na nomber di su:
Tata: †Isildo Lopez
Mama: †Elizabeth Lopez-Croes
Compañera: Elizabeth Kelly
Yiunan: Sharisse Webb-Lopez y Hubert
Gary Lopez
Marsha Lopez
Sobrina manera un yiu : Rosenda Lopez
Nietonan: Jayden, Justin, Gary
Rumannan: †Teolindo y Ina Lopez-Langedijk
†Catharina Lopez
†Erna Elizabeth Habibe-Lopez
Myrna Quast-Lopez y Eric
Vivian Wever-Lopez y Laty
Ronald Lopez
Mario y Wisa Lopez-Ng
Manera ruman: Ronny Croes
Magda Lopez
Best friend: Reggie Oduber
Mama di su yiunan: Rosa Hoevertsz
Natasha Richardson-Ramazan
Sobrino y sobrinanan, primo y primanan, amigo y amiganan
Tanta: Suitberta Croes-Dubero
Su famianan di Friends & Family Café
Su bon bisiñanan di Mundo Nobo
Demas famia: Lopez, Croes, Kelly, Webb, Langedijk, Habibe, Quast, Wever, Ng, Maduro, Dubero, Dijkhoff, Everon, Werleman, Ridderstap, Machado, Forero

Ta invita pa acto di despedida cu lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diahuebs 29 di maart 2018 di 2'or pa 4'or di atardi. Cremacion lo tuma lugar despues.

Condolencia lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diaranson 28 di maart 2018 di 7'or pa 9'or di anochi

Disculpa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun famia of conocir.

Resultado di Number

LOTTO MERDIA 26 DI MAART

CAT 4 CHI
Sorteo # 2163
9775
3756
3741
BIG 4
Sorteo # 2163
0104
1OFF
Sorteo # 219
6569
ZODIAC
Sorteo # 2163
5619
Virgo

LOTTO MERDIA 26 DI MAART

CAT 4 CHI
Sorteo # 2125
7015
5932
6727
BIG 4
Sorteo # 2125
0266
1OFF
Sorteo # 181
0043
ZODIAC
Sorteo # 2125
7269
Aquario

CURACAO

26 DI MAART

1. 8345
2. 2240
3. 6246

DIARIO

26 DI MAART

1. 6130
2.0114
3. 1880

Super 4

7032

TA BENDE

Pa mata nan fuerte y berde
Gordura di
bon calidad Afl 8,00 pa
saco randi.
Nos ta deliver riba 10 saco

Pa mas info yama
592-6209

TA HUUR

Cas na Pos Chiquito
4 kamber/baño cura sera
cu hopi
lugar pa parkeer. Bon pa
oficina
of residencia. Serka di
caminda
Afl 2500,00 pa luna

Pa mas info yama
733-1201

TA BUSCA

un bon auto di mas o
menos 7 mil 8 mil fls

Ta busca Toyota Yaris pa
cumpra 2010 of 2012
Yama na 569434

Ta busca tereno unda
cu ta
pa cumpra ,Yama na
5694343

TA BENDE

KIA Sportage 2011

Good afordable price
Call 5694343 for
more information
SUV in good condi-
tion



VERF DAK

Painting
Welder
Roofing
Carpentry
All in one bon
prijs

pa mas info
yama
6309246

HOUSE FOR SALE

Hoekhuis na
Venezuelastraat

Eigendom 411 m2
den bon

condicion y bon
prijs. Pa mas

info yama
5972155

SERVICIO SEPTIC

Servicio di Septic Tank – Chica Pos

Yos Septic Tank

Tel: 566-6144 / 748-2689

Yos ta yega mesora y sigur!



TA BUSCA

Security guard masculino, edad 25-45 aña

Mester tin MAVO diploma of
equivalente
Mester por papia y scirbi
papiamento hulandes
ingles y spaño. Mester tin
propio transporte

**Pa mas info por yama
entre 8am cu 4 pm
pa un cita na 5883677**

JAZZ

JAZZ Piano School
21 Buki tur
informashon
pa bira Jazz
Piano Player
pa afl 460,00.
Tin cupo
pa piano les.
Pa INFO yama
5608629

"Dios a tira un bista den sujardin y a topa un espaciobashi,
Despuessu Mirada a pasaaribatera y a mirabocaracansa
El a pone subrasarond di bo y a hibabo pa boporsosega.
Estabunita ta Dios sujardin. E ta scohesolamente e mihor.

A fayece:



Sr. EmiterioHenriquez

MihorconocicomoMite
* Augustus 22, 1944– †Maart25, 2018

Na nomber di su:

Rumannan:†Calin
† Rey y †Isabel
Ale y †Rita
†Viy †Otilia
Cecilia
Dichiy Mary

Subrinonan: Rudy y yiunan
Milda y Robby y yiunan
Franklin (Pancho) y Rocio y yiu
Ruth y Lino y yiunan
Mariela y yiunan
Andre y yiunan
Francis y Emely y yiunan
Michael y Mickie
Eric y yiunan
Eileen y Kenneth y yiunan
Sandy
Gregory y Soraya y yiu

Su sobre- subrinonan,
Su primo- y primanan
Su bisiñanan
Su compañeronan y amigonan di Bethesda

Demas Famia:Henriquez, Franken, Werleman, Arends, Van der Linden, Ruiz, Koolman, Zuluaga, Marval, Wouters,Noguera, Croes, Angela, Carolina, Lazaro, Riddle, Arcaya,Ras, Geerman, Rasmijn, Wernet, Gomez, de Cuba, Jansen, Curiel, de Lanoy, Schwengle, Ventura, Thijsen.

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algún persona of famia, nos tapidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entiero ta tumalugarDiaranson 28 Maart 2018 pa 4or di atardinaMisa SagradoCurasonnaSavanetay despuessaliendo pa Santana Central naSabanaBasora. Nosdefuntostima lo ta reposa for di 2or di atardinaMisa.

Adres pa condolencia: Ad Patres Funeral Home
Diamars 27 Maart 2018 for di 7:00 pm pa 9:00 pm

PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIAMARS 27 DI MAART 2018

COMPILA:

DIALUNA 26 DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)
TEMPO:
AWE ANOCHI: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA I GENERALMENTE SECO
DEN MARDUGA I DIAMARS: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA SIN AWACERO

DI IMPORTANCIA
TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAHA AWE NOCHI 06:51 PM Y LO SALI MAYAN MAINTA 06:39 AM.
BIENTO: MODERA TE BASTA FUERTE FOR DI DIRECCION OOST TE OOST- NOORDOOST;

FORSA 4 TE 5 (20 TE 39 KM/ORA, 11 TE 21 NUDO)

DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO DEN RAFAGA;

FORSA 6 TE 7 (40 TE 61 KM/ORA, 22 TE 33 NUDO)
SITUACION GENERAL DI TEMPO:

EXTENCION DI UN AREA DI PRECION HALTU RIBA ATLANTICO LO MANTENE

E CONDICIONAN GENERALMENTE SECO DEN REGION LOCAL DURANTE PROXIMO

24 ORA. MAS ALEU POR BISA CU STOF FINI SUSPENDE DEN AIRE LO BOLBE

DRENTA AREA DI CARIBE DURANTE PROXIMO DIANAN OBSTACULIZANDO E

VISIBILIDAD UN POCO.
CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION OOST CU HALTURA DI 4 TE LOCALMENTE

7 PIA; E OLANAN DI MAS HALTO LO TA NA COSTANAN OOST, NOORD TE NOORDWEST

DI E ISLA. OCUPANTENAN DI BOTO CHIKITO MESTER TENE ESAKI NA CUENTA.
TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA: 26 GRADO CELSIUS.
FENOMENONAN SPECIAL: NINGUN
POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA: MENOS DI 1 MM
REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA:
AIRPORT MAX 32 / MIN 26 / 0.0
PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN DI SIMAN:

LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA, STOFFERIG I GENERALMENTE SECO.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST I MODERA TE BASTA FUERTE;

DEN DIA FUERTE TE POSIBLEMENTE DURO DEN RAFAGA;

TEMPERATURA MAX / MIN LO TA: 32/25

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIAMARS 27 DI MAART 2018 17:00 (21:00 UTC)

New Arrivals
Regular and plus sizes







Shiribana 12B

SCHUIN TEGENOVER SUBWAY PARADERA